...STE JAARGANG No. 186 DONDERDAG 29 AUGUST...

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

HOOFDREDACTEUR–DIREKTEUR: NORBERT HENDRIKSE
UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ
KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27 – 29 Telefoon 24360
Abonnementsprijs f. 6,– per maand
Losse nummers dertig cent
Giro: 440000
Klachten bezorging: tel. 24361 (tot 18 ...

Defensie-minister maakt zich onmogelijk in kabinet

ZWAARTEPUNT REGERING LIGT IN BONN

Vredeling zet Den Uyl verschut

DEN HAAG. — Vandaag komt in Den Haag de ministerraad bijeen om de positie van minister Vredeling van Defensie te bespreken naar aanleiding van een interview met de bewindsman in Vrij Nederland, waarover in politiek Den Haag gisteren veel deining is ontstaan. Minister Vredeling liet zich in dit gesprek in krasse bewoordingen uit over onder meer premier Den Uyl, enkele andere collega's (minister Pronk en Van der Stoel) alsmede de heer Luns (secretaris-generaal van de NAVO). De V.V.D. heeft inmiddels al gereageerd. De partij noemt het interview hoogst ongebruikelijk voor iemand op zo'n hoge post, een opvatting, waarmee de heer Vredeling kennelijk niet oneens is, want aan het slot zegt hij: „Ik ben iemand, die altijd de consequenties van zijn daden aanvaardt. Ik aanvaard ook de consequenties van dit vreemde gesprek." Intussen zijn in de Kamer al schriftelijke vragen gesteld naar aanleiding van het vraaggesprek-Vredeling.

In zijn interview zegt de minister nog steeds radicaal te zijn, wat de P.v.d.A. ook beweert. Die jongens van nieuw links hebben niet in de gaten, dat de P.v.d.A. internationaal niets voorstelt. De P.v.d.A. is zo nationalistisch als de pest. Joop den Uyl is de grootste nationalist, die er bestaat. Dat heb ik hem recht in z'n smoel gezegd in de ministerraadsvergadering", aldus de defensie-topman.

De minister zegt het liefst te willen werken bij Unilever als arbeider-commissaris en dan de grootste staking in Europa organiseren. Hij zegt het veel belangrijker te vinden de textielarbeiders over de ontwikkelingssamenwerking te vertellen dan dat je in Boekarest gaat praten over de economische groei. Dat is mijn grief tegen Jan Pronk. Dat is een elite-denker, een corps-pik", aldus de minister, die studenten — op enkele uitzonderingen na — vertegenwoordigers van de happy few noemt. „Ik hoor ze wel, maar versta er geen moer van. Laat ze maar blaten", zo merkt hij op.

Enfant terrible

De bewindsman maakt er geen geheim van dat hij het als Europees Parlementslid erg naar de zin heeft gehad. „Ik had een eigen leven van reizen en trekken, ik was een soort permisklant, het enfant terrible, ik werd Europa's ombudsman genoemd." Hij geeft toe daar ook toestanden te hebben gemaakt, omdat dat het enige is om iets te kunnen bereiken. Hij zou dan ook het liefst acties maken voor een goed doel en zegt er altijd van bewust te zijn geweest dat er in het Europese werk veel meer zit dan in het Nederlandse kabinet. „Ik ben wel ambitieus. Ik had in Europa graag Mansholt willen opvolgen", zo zegt de minister in zijn interview.

Hij merkt op, dat hij het de laatste week te rustig vindt op zijn ministerie. „Ik heb er de balen van. Ik kan daar niet tegen en begin pas een beetje te leven als er moeilijkheden komen."

Machinaties

De minister praatte ook over secretaris-generaal Luns van de NAVO. „Die man irriteert me zo geweldig. Als ik de vent nog één keer voor m'n voeten krijg, schop ik hem de goal in. Hij praat naar dat-ie verstand heeft en dat is niet veel", zo zegt hij. En over de NAVO: „Ik ben ook een beetje tegen de NATO in de zin dat het een Fremdkorper is. In feite is het Amerika. We zouden de zaken zelfstandiger moeten bekijken. Volgens hem is het kabinet-Den Uyl op machinaties gebouwd en het zwaartepunt ligt niet in Nederland, maar in de zogenaamde Bundesrepublik.

Hij bekent ook zijn omgekeerde Brezjnev-doctrine bewust te hebben gelanceerd. „Ik vind de rol van Amerika in Griekenland rot, daarom zei ik dat." Maar hij voegt er in het artikel aan toe, dat dit van buitenlandse zaken niet mocht. Maar die lui zijn gek, aldus minister Vredeling, die eraan toevoegt dat die denken dat ze alles te vertellen hebben. Hij vindt ook dat minister Van der Stoel te veel verdient (120.000 gulden). „Ik vind dat ministers 30.000 gulden moeten krijgen, dan kan je eindelijk zien wie het echt wil zijn."

De bewindsman zegt somber gesteld te zijn over de defensienota „Die is af en wat nu? De ene fractie na de andere keurt het beleid goed. Ik moet me ergens tegen kunnen verzetten. Ik ben altijd dwars geweest. De slogan luidt: dooie vis drijft altijd met de stroom mee, levende vis gaat er tegenin. Als ik een dooie vis word, wil ik het niet meer meemaken." Hij is tevreden dat hij op het hoogtepunt van de crisis rond de defensienota bijna moest opkrassen. „Maar toch had ik de sterkste papieren in handen in verband met de mechanisatie van de vijfde divisie. Ach, ze weten niet waar het over gaat. Het zijn net schapen. Ik ben niet onder de indruk van al dat gesodemieter. Als de P.v.d.A. onredelijk wil bezuinigen op Defensie, dan hebben ze de verkeerde vent ingehuurd", zo is de redenatie van Vredeling.

Trauma

In het interview komt duidelijk de anti-Duitse houding van minister Vredeling tot uiting. Hij zegt daarover: „Ik heb een trauma van de oorlog, daar ben ik me zeer goed van bewust. Ik kan niet begrijpen waarom ik mijn fixaties niet kan overwinnen. Het is allemaal ouwe koek, maar als ik drink zie ik het weer."

De minister meent, dat alle machthebbers de neiging hebben de kluit „te belazeren". Hij verklaart die neiging zelf ook tot zijn verdriet te hebben. Toch probeert hij het zo goed mogelijk te doen. „Omdat ik geen toneelspeler ben. Ik lieg niet gemakkelijk."

Tenslotte heeft de minister nog een opmerking over zijn ambtenaren. „Als het moet, loop ik over al die lui heen." De bewindsman zegt het gevoel te hebben na dit interview te moeten aftreden. „Maar als ik daarmee door het behang ga, dan wil ik niet eens meer minister wezen."



Moeder met zeven kinderen op zoek naar een onderdak

WILLEMSTAD — In de nacht van maandag op dinsdag trof de recherche ons gezin — moeder met zeven schoolgaande kinderen — op straat aan. Toen ik de zaak heb uitgelegd gaf men de raad nog voor één nacht naar onze woning te gaan en daarna moest ik me dinsdag melden bij het bureau. Zo vertelt mevrouw E. Busby. Op het politiebureau kreeg zij weer het lijstje opgenoemd van instanties, waar zij zich moest vervoegen voor een volkswoning. Dat lijstje kent zij uit haar hoofd. Zij dreunt het monotoom op. Zij is ten einde raad.

Met haar zeven kinderen bewoonde zij tot voor kort een huis aan de Welatinaweg. Deze woning is duidelijk in verval; het dak is kapot, er is geen plafond; in één woord: de toestand is zodanig, dat de eigenaar staat te trappelen om het huis op te knappen. Dat kan echter niet zo lang het gezin er in woont. Een jaar geleden begon de zaak te draaien, zo vertelt mevrouw Busby. Toen is zij de molen ingegaan van instanties om in aanmerking te komen voor een volkswoning.

Zij is bij Sociale zaken geweest, zij is bij de Volksgezondheid geweest en bij Bouw- en woningtoezicht, bij al die instanties. Er is een sociale werkster geweest van Sociale zaken om een rapport op te stellen; er is ook een sociale werkster van de Volksgezondheid geweest, die ook al een rapport heeft opgesteld. Van Bouw- en woningtoezicht heeft men een foto laten maken, zodat de overheid een idee kreeg van de toestand van de woning. Het antwoord was dat er geen volkswoning beschikbaar is.

Het is niet verwonderlijk dat mevrouw Busby het niet zoveel meer voor voelt om de hele rij weer af te gaan werken. Ondertussen wil de huiseigenaar niet meer hebben, dat zij de woning betrekt. Zo lang zij er in woont kan hij niet aan de opknappen beginnen. Hij is verder van mening, dat mevrouw al lang een huis had kunnen hebben. Hij wil verder ervoor betalen, dat de meubels uit de woning worden gezet, maar er is geen plaats, waarheen zij vervoerd kunnen worden.

Tot voor kort kon het gezin bij kennissen onderdak, maar daar verwacht men bezoek uit Aruba; dus deze tijdelijke oplossing is ook weer onmogelijk geworden. Vandaar dat de politie haar van de week 's avonds op straat aantrof.

Deze hele gang van zaken heeft mevrouw Busby alles geen zenuwinzinking bezorgd. Nog afgelopen zaterdag moest zij daarvoor naar een dokter. Zij liet het echt niet meer zitten. „Wanneer ik weer een woning heb kan ik weer gaan werken, nu is dat onmogelijk", zegt zij nog. Bij de foto: kinderen samen met moeder in het vervallen huis; een directe kijk op het dak.

Sojoez-15 geland

MOSKOU — Het Sovjetruimtevaartuig Sojoez-15 is op aarde teruggekeerd, zo meldt het persbureau Tass.

Volgens het persbureau hebben de kosmonauten Sarafanov en Demin hun taak voltooid. De kosmonauten waren maandagavond van de Sovjetlanceerbasis in Baikonoer gelanceerd. Tass meldde toen dat zij het onderzoek en de experimenten gingen voortzetten van de Sojoez-14 well ruimtevaartuig aan het ruimtestation Saljoet-3 koppelde.

Vermoedelijk is er iets mis gegaan, want woensdagmiddag meldde de Sovjet-Unie dat de Sojoez-15 naar aarde terugkeerde.

Venezolaanse meisjes peilen opinie op Curacao

WILLEMSTAD — De laatste weken wordt Curaçao bezocht door groepjes Venezolaanse meisjes, die vooral in de buitenwijken proberen contact te leggen met de lokale bevolking en door het stellen van allerlei vragen willen achterhalen hoe de Curaçaose gemeenschap staat tegenover de huidige Venezolaanse regering en met name over de internationale en de oliepolitiek van Venezuela.

Min of meer wordt tijdens de gesprekken ook reclame gemaakt voor Venezuela. De Venezolaanse „enquêtrices" opereren in groepjes van drie die elkaar om de drie dagen aflossen. Hun werkterrein ligt voornamelijk in volksbuurten zoals Buenavista, Steenrijk enz. De Amigoe heeft nog niet kunnen achterhalen voor welk instituut de meisjes werken maar aangenomen mag worden dat zij in dienst zijn van een Venezolaanse regeringsinstelling.

Schoonvader president van Mexico ontvoerd

Daders eisen vrijlating politieke gevangenen

GUADALAJARA — De 83-jarige José Guadalupe Zuno, schoonvader van president Luis Echeverria van Mexico, is gisteren door vier gewapende mannen in het centrum van de stad Guadalajara ontvoerd. De daders hielden de auto aan, waarin de bejaarde man reed en dwongen hem in een andere auto over te stappen. Guadalajara, hoofdstad van Jalisco, is de afgelopen twee jaar het toneel geweest van een golf van geweldadigheden en ontvoeringen. In het afgelopen jaar al hebben zich in de staat 23 gevallen van moord en ontvoeringen voorgedaan.

Volgens officiële kringen is de ontvoering het werk van de „revolutionaire strijdkrachten van het volk", een uiterst linkse beweging die dit in een telefoongesprek met een plaatselijk blad heeft laten weten. Een Mexicaans radiostation heeft bekendgemaakt dat de ontvoerders de vrijlating eisen van 100 politieke gevangenen en een losgeld van 1.6 miljoen dollar voor de vrijlating van Guadelupe Zuno.

Guadelupe Zuno is zijn hele leven lang een vooraanstaand regionaal politicus geweest. In 1923 al werd hij gouverneur van de staat Jalisco. Hij bekleedde ook de rang van legergeneraal voordat hij zich bijna 20 jaar geleden terugtrok om van zijn pensioen te genieten. De laatste jaren heeft hij gewoond in een straat in Guadalajara, die naar hem was genoemd.

Guadalajara, een handelscentrum met twee miljoen inwoners, is al sinds lange tijd de Mexicaanse hoofdstad van de misdaad en het toneel van voortdurend politiek geweld. De consul van de Verenigde Staten, Terrance Leomhardy werd in mei 1973 drie dagen ontvoerd en daarna vrijgelaten in ruil voor 30 poli... gevangenen van de regering. V... maand arresteerde de federale po... ongeveer 100 personen, die ... behoren tot een extremistische ... dentenorganisatie waarvan acti... aan tientallen mensen het le... hebben gekost.

In oktober 1973 zete de rege... van Mexico een politieke bereid... uit: Mexico marchadeert niet ... misdadigers. President Eche... verkeert nu in de moeilijke p... dat hij misschien het doorvo... over zijn schoonvader moet tek...

In mei 1973 werd de Am... de consul in Guadalajara, T... Georges Leonhardy ontvoerd; ... zijn vrijlating liet de regering ... gevangenen vrij terwijl familie ... consul vermoedelijk nog een ... pesos (80,000 dollar) in cont... betaalden. In oktober van h... jaar werden in dezelfde stad de ... consul Anthony Duncan Willia... de industrieel Fernando Ara... ontvoerd; voor hun vrijlating ... men een aanzienlijke loss... vrijlating van vijftig p... gevangenen. Bij die gelegenh... het antwoord van de reger... duidelijkheid niet te ... procureur-generaal Pedro ... Paullada verscheen voor de lan... radio en televisie en zei: „De re... wijst elke poging tot onderhar... af."

Duncan Williams werd vrijge... kennelijk na een „proces" do... ontvoerders, waarbij hij, zo... later verklaarde, werd vrijgesproken. Araguren daarentegen, die door zijn ontvoerders als een „vertegewoordi-ger van de bourgeoisie" werd beschouwd, vond men levenlo... terug in een verlaten auto. Hij was doodgeschoten.

* In India zijn dit jaar tot dusver bijna 30.000 mensen aan de pokken overleden. Dit geschatte cijfer is in Nieuw-Delhi bekendgemaakt. De meeste sterfgevallen — namelijk ongeveer 25.000 — hebben zich voorgedaan in de deelstaat Bihar. In Oettar Pradesj zijn 4780 mense... aan de ziekte ten prooi gevallen.

„Geen garantie voor veiligheid

Brief van Wathey maakt Japans bedrijf kopschuw

WILLEMSTAD. — In kringen van de directie van de Curaçao Pioneering Company op Sint Maarten en Curaçao is grote onzekerheid ontstaan over het doorzetten van de bedrijven in verband met een brief welke de directie van dit Japanse visbedrijf op Sint Maarten van het Bovenwindse statenlid Claude Wathey heeft ontvangen. In verband hiermee vertrok een delegatie bestaande uit de directeur van het bedrijf op Sint Maarten, de heer Motikawa en juridisch adviseur mr Gibson naar Curaçao voor een gesprek met minister-president Juancho Evertsz. Tijdens deze bespreking waaraan ook de ministers drs McWilliam (Arbeid), E. J. Vos (Justitie) en E. Voges (Bovenwinden) deelnamen, heeft de regering — in tegenstelling tot de schriftelijke verklaring van de heer Wathey dat hij geen veiligheid kon bieden, indien niet aan de wensen van de U.F.A. wordt voldaan — het Japanse bedrijf alle zeker- en veiligheid toegezegd en gezaghebber Van Delden opdracht gegeven voor de bewaking van het bedrijf te zorgen.

Zoals bekend heeft de U.F.A. afgelopen week een telegram van Statenlid Claude Wathey gezonden, waarin een ultimatum werd gesteld, dat wanneer vandaag de ontslagen werknemers niet aan het werk zijn teruggenomen, de gevolgen hiervan voor rekening van de heer Wathey zullen komen.

Zoals bekend heeft de Curaçao Pioneering zich bereid verklaard de ontslagenen weer in dienst te nemen, doch slechts twee man kwam werken en de rest durfde volgens de C.P.C. niet te komen. Voorts stelt de C.P.C. dat er een cao bestaat tot augustus 1975, maar dat men wel bereid is om over eventuele redelijke wijzigingen van de cao te spreken.

De U.F.A. antwoordde hierop dat alle mensen terug in dienst moeten worden genomen, ook de werknemer, die handtastelijk was geworden en dat een nieuwe cao moet worden gesloten.

In een brief aan de directie van de C.P.C. zegt Statenlid Wathey dat hij een telegram van de U.F.A. heeft ontvangen met een ultimatum voor vandaag en indien daaraan niet voldaan wordt, de gevolgen voor rekening van het Statenlid zullen komen.

Geen garantie

De heer Wathey verzoekt de C.P.C. aan de eisen van de U.F.A. te voldoen, aangezien hij anders niet voor de veiligheid van bedrijf en personeel kan instaan.

De Japanners zijn zo geschrokken van deze brief, dat zij zonder uitstel met hun juridisch adviseur naar Curaçao zijn gereisd en de minister-president, die er later de andere ministers bijhaalde, op de hoogte stelden.

Indien deze zekerheid niet ... kan worden, zouden de ... van plan zijn hun bedrijven ... te heffen. De regering heeft ... aan de Japanners de ... gegeven, dat zij instaat ... heid en zekerheid van het ... heeft er daarbij op gewezen ... in deze tijd dat alles gedaan ... om Japans kapitaal aan te ... zij deze brief van de heer ... zeer ernstig neemt. Gezaghebber ... Delden kreeg van de regering ... dracht alle bescherming aan de C... te geven. De regering zou zich ... over de stand van zaken beraden.

Op Sint Maarten schijnt ... in overheidskringen ernstige ... te maken dat de minister van Justitie niet van plan is een vaste ... bijstandspolitie op dit eiland ... stationeren. De vergelijking die ... Maarten maakt met Aruba en Cura-çao, waar een vaste eenheid ... neerd is, gaat niet op, omdat op die eilanden de leden van de bijstands-politie hun dagelijks werk in ... korps op het eiland hebben.

Bon. T.O. wacht op opname in de scholengemeenschap



De Technische School in Kralendijk die veel te klein is voor de tweehonderd leerlingen.

KRALENDIJK — In een poging om het doorstroom-principe van het nieuwe Nederlandse systeem voor voortgezet onderwijs ook voor Bonaire toegankelijk te maken en deze tevens een beter gebruik te maken van leraren en schooluitrusting te bereiken in 1970 het voortgezet onderwijs op Bonaire in handen gelegd van de stichting Scholengemeenschap Bonaire. Deze poging wordt ten opzichte van het Technisch onderwijs geremd door de tekortkomingen van de bestaande L.T.S.

De huidige school werd ruim twintig jaar geleden voor ongeveer honderd leerlingen opgezet. Voor het schooljaar 1974/1975 heeft men ongeveer 200 leerlingen. Ondanks kunst- en vliegwerk is de capaciteit van de huidige school te klein en de 'ligging' niet gunstig ten opzichte van de overige scholen. In de tekenzaal wordt veel linder ondervonden van het verkeersrumoer op straat. In de timmerwerkplaats zijn de machines te dicht bij de werkbanken opgesteld, waardoor een onveilige situatie is geschapen. Door de inspecteur van Onderwijs is hiertegen reeds herhaaldelijk bezwaar gemaakt. Gelegenheid voor sportbeoefening is nagenoeg niet aanwezig.

Het technisch onderwijs op Bonaire, gestart in 1951 heeft in de loop der jaren een gestadige groei te zien gegeven. Ondanks deze groei blijven de mogelijkheden voor het Technisch onderwijs beperkt omdat niet voor elke leervak bevoegde krachten kunnen worden aangetrokken met een volledige weektaak. Als gevolg hiervan zal steeds een vrij groot aantal lessen onbevoegd moeten worden gegeven.

Door de inspectie van het departement van onderwijs is een studie gemaakt van geheel het voortgezet onderwijs op Bonaire waarbij werd geconcludeerd dat centralisatie hiervan noodzakelijk moest worden geacht. Inmiddels is men met de invoering van het plan begonnen en is het thans zover gevorderd dat met uitzondering van het Technisch onderwijs, het overige voortgezet onderwijs is gecentraliseerd. Sinds medio 1970 is getracht voor een nieuwe L.T.S. en financiering te verkrijgen vanuit de meerjarenfondsen. Dit is om verschillende redenen niet doorgegaan. Van de heer Statia, voorzitter van de stichting Scholengemeenschap, verneemt de Amigoe, dat de stichting een nieuwe motivatie zal opstellen voor een nieuwe L.T.S. en zodra die klaar is, zal een aanvraag voor de bouw van een nieuwe L.T.S. weggaan, naar het sociaal en educatief fonds met een eigen inbreng van 25 procent.

De 25 procent inbreng zal opgebracht worden door de grond, een gedeelte van de inventaris, omheining en asfaltering. De voorzitter van de stichting zei verder dat men ook rekening zal houden met het landbouwonderwijs. De heer Van Slochteren, direkteur van de Huidige L.T.S. en de grote promotor van de scholengemeenschap en de nieuwe L.T.S. hoopt dat nu eindelijk eens begonnen zal worden met het Technisch onderwijs in de stichting Scholengemeenschap op te nemen, zodat ook op de Technische school optimaal les kan worden gegeven.

Beleggingsmaatschappij

WILLEMSTAD — Deze week zijn slechts de officieel goedgekeurde statuten van één beleggingsmaatschappij verschenen en wel van Hansabel nv, opgericht bij het notariskantoor van mr G.C.A. Smeets. Het maatschappelijk kapitaal bedraagt vijfduizend dollar, in aandelen van honderd dollar, waarvan er honderd zijn geplaatst. De directie wordt gevoerd door Curacao corporation company nv, welke samen met Netherlands Antilles corporation company nv ook als oprichter optrad. Van vijf nv's zijn de statuten gewijzigd; wat betreft Stonehenge nv en Eroica nv betrof de wijziging hun doelstelling, wat betreft de volgenden nv's de grootte van hun maatschappelijk kapitaal en die van de aandelen:

Blue Star investment corporation nv (één miljoen dollar, aandelen van honderd dollar, waarvan tweeduizend geplaatst en vol te storten), Far East international fund nv (vijftigduizend dollar, aandelen van één dollar, waarvan 33 duizend geplaatst en volgestort) en First security capital en income fund nv (66.585 dollar, 8.685 cumulatief preferente winstdelende aandelen van één dollar, waarvan 7.892 geplaatst en volgestort en 57.900 preferente aandelen van één dollar, waaran 57.860 geplaatst en volgestort).

AGENDA CURACAO

LOSSE NUMMERS VAN DE AMIGOÉ ZIJN VERKRIJGBAAR BIJ:

OTRABANDA:
La Bonanza — Breedestraat;
Chu — Breedestraat
Candy Store (naast Botica Coromoto)
Van der Dijs — Charlottestraat
Discoteca Brion — Rouvilleweg
Holiday Inn Drugstore
Arthur Frommer Drugstore
Hilton-hotel Drugstore
April Bar — Piscaderaweg
Shon Ma Center, Weg naar Welgelegen
Ana — Schottegatweg 80
Barberia Kort — Schottegatweg-noord
Pim Grocery — Rooseveltweg 115
Estrella de la Mañana — W. Churchillweg
La Campana — Bermudaweg
Wolf — Rio Canariowega
Toko Fruteria Natalie — Mahumaweg
La Buena Fe — Rancho
Tax Free Shop Airport

PUNDA:
Hotel Intercontinental
El Chico — Kerkstraat
Alex — De Ruyterplein
El Dorado — Pietermaaiweg
Posner's Book & Giftshop n.v. — Drukkerijstraat 17
Cas di Pueblo — Penstraat
Mi Ideal — Berg Altena
Sands Beach-hotel Drugstore
Mensing Strada — Caracasbaaiweg
Tasty Freeze — Caracasbaaiweg
Novo Book & Gift Store — Salinja
Toko Esperamos — Amandelweg
Boekhandel Eddine — Schottegatweg O.
Toko Zuikertuintje
Jansen — Santa Rosaweg 103
Toko Wallé — Santa Rosaweg 221.

BIOSCOPEN

ROXY: 19.00-21.00 Viva la muerte. WEST-END: Zie advertentie. CINELANDIA: 19.15-21.15 100 rifles. DRIVE-IN: Zie advertentie. CINE-RIO: 20.00 Naked temptation.

WIT-GELE KRUIS: Santa Maria nr 17, tel.: 82947; kantoor geopend van 06.00 tot 17.00; hoofdzuster Reijnen neemt waar van 06.00 tot 08.00, tel.: 25620; avondwacht van 17.00 tot 06.00 zuster Weert, tel.: 82943.

BOTICA'S (nachtdienst):

OTRABANDA: Central, tel.: 23281; PUNDA: Del Pueblo, tel.: 12444.

DIVERSEN

MOEDERSCHAPSCURSUS: van 19.00 tot 20.00 o.l.v. mevr. M. E. Boom-Berends - Wilhelminalaan 9.

BC SANTA MARIA: gelegenheid tot dominoën en dammen.

OPRICHTINGSVERGADERING: 20.15 Sociedat Kurasolenjo di diabetico - vergaderzaal Selma.

SPORT

S.W.R.C.: training domino en bolas criollas.

TAFELTENNIS: 20.00 training Asiento - sporthal.

WATAPANA BOWLING: 18.30-20.30 gelegenheid tot vrij bowlen.

BASEBALL: 20.00 Petromar Wild Cats vs Bols - rifstadion.

VOLLEYBALL ASIENTO: 20.00 algemene ledenvergadering - R en B.

VRIJDAG

DIVERSEN

BIBLIOBUS: 17.00-19.00 vóór kerk Mundo Nobo.

MOBIELE BANK: 09.00-10.15 te Koraal Specht; 10.30-11.30 te Santa Rosa (t.o. kerk); 11.30-12.30 te Montagne (vóór kerk); 14.00-15.00 te Seroe Grandi (vóór school); 15.00-16.00 te Porta Blancu.

LUCHTPOSTSLUITING: 08.00 voor New York; 15.30 voor Europa - postkantoor; 11.30 voor New York; 16.30 voor Europa - hulppostkantoor Plesmanluchthaven, (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting).

FAMIA PLANEA

BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks); 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag). KAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woensdag). BARBER: 09.00-11.00 (donderdag).

TENTOONSTELLING

CURACAOS MUSEUM: 10.00-12.00 en 14.00-17.00 open - Van Leeuwenhoekstraat.

GALLERY RG: elke dag geopend van 10.00 tot 12.00 en van 16.00 tot 17.30 woensdag-, zaterdagmiddag en zondag gesloten - Keukenstraat 20-A (boven).

OPENBARE LEESZAAL EN BIBLIOTHEEK

CENTRALE BIBLIOTHEEK (van Walbeeckplein 13): openingstijden: maandag, woensdag en vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00; dinsdag van 14.00 tot 20.00; donderdag en zaterdag gesloten voor publiek.

JEUGDBIBLIOTHEEK (Van Walbeeck plein 6): maandag, woensdag en vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00; dinsdag van 14.00 tot 18.00; donderdag en zaterdag gesloten voor publiek.

WETENSCHAPPELIJK BIBLIOTHEEK openingstijden: maandag, dinsdag en woensdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00; donderdag en vrijdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00.

SOPEC: 17.00 ledenvergadering Stella Maris.

SPORT

ATLETIEK: 16.00-18.00 training Olympic - Rifstadion.

AGENDA BONAIRE

Losse nummers van de Amigoe zijn verkrijgbaar op Bonaire bij het agentschap Entrejol 153A.
Administratie: Entrejol 153A, tel.: 4222.
Correspondent: Rincon 307B.
Politie voor alle gevallen: tel.: 8000.
Taxicentrale: tel.: 8845.

OPENBARE BIBLIOTHEEK: openingstijden dinsdag van 18.00-20.00; donderdag van 18.00-20.00; zaterdag van 10.00-12.00.

SPEELTUIN: maandag tot en met vrijdag van 16.30 tot 18.00 geopend voor kinderen van vier tot twaalf jaar.

SPORT

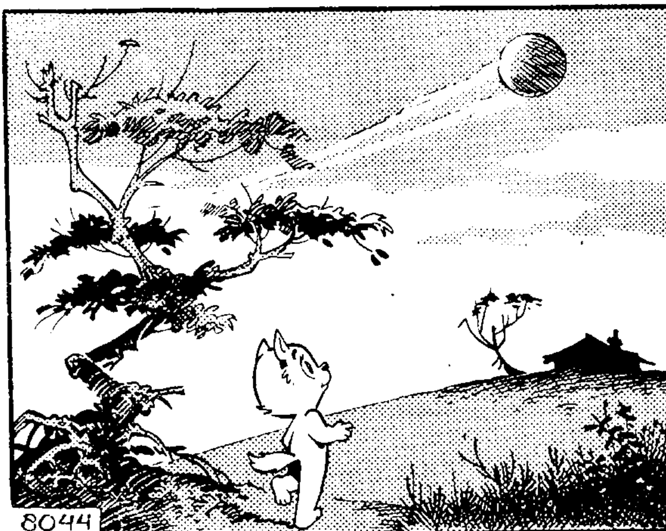
TAFELTENNIS: 20.00 training - Jeugdhuis Jong Bonaire.

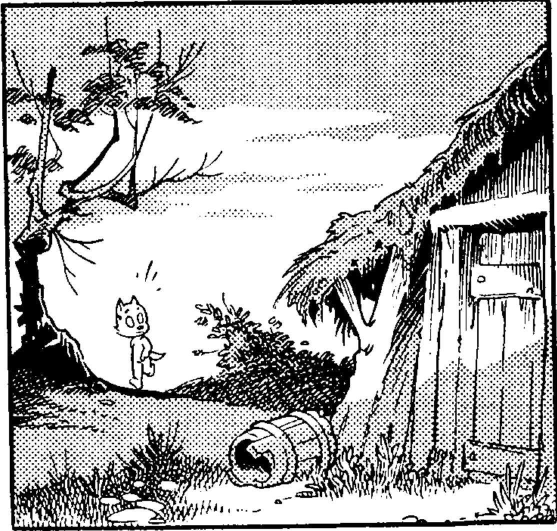
VRIJDAG

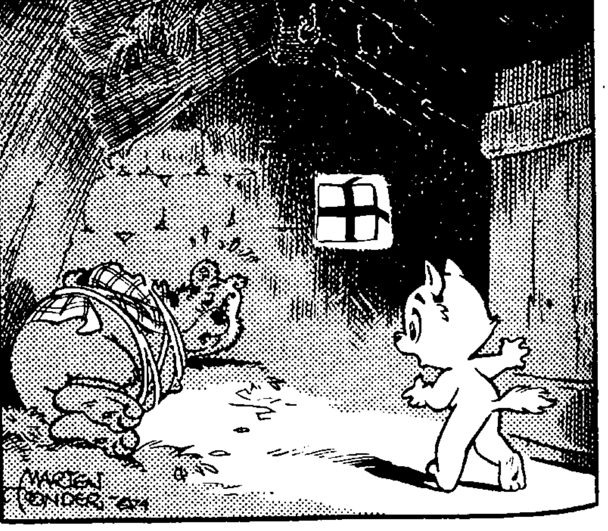
DIVERSEN

LUCHTPOSTSLUITING: 08.45 aanget. stukken; 09.00 gewone stukken voor Curacao; 16.15 aanget. stukken; 16.30 gewone stukken voor Curacao en Aruba - postkantoor Kralendijk (N.B. post bestemd voor het buitenland, gaat via Curacao).

BOMMEL EN DE DOORLUCHTIGHEID

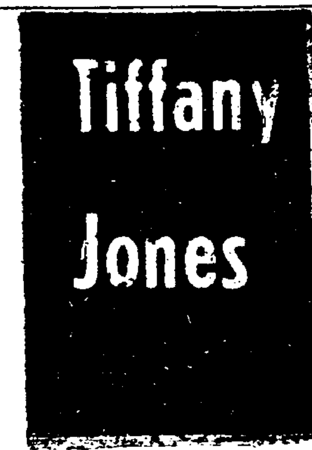






8044 — Tom Poes was weggehold van het ingezakte paleis, en nadat hij onbemerkt over de muur was geklommen, liep hij nu over de heide, op weg naar Bommelstein. Het was nog vroeg in de morgen, maar de stilte die over de heide hing werd verbroken door een aanzwellend gegier. Hij keek zoekend om zich heen, en toen werd zijn aandacht getrokken door een bolvormig voorwerp dat snel ove vloog, in de zuidelijke richting. „Die vreemdelingen zijn dus vertrokken," dacht hij. „Opgeruimd staat netjes; het was een vreemd stelletje. Alleen zal de heer Ollie het niet leuk vinden, dat ik het wielstoppertje kwijt ben. Het is natuurlijk wel beter, dat het zo gelopen is, maar hij zal dat niet direct inzien. Hm, hij kan erg lastig zijn in die dingen. Ik hoop, dat hij lekke geslapen heeft; dat scheelt soms."

Zo denkende passeerde hij een hutje, dat daar eenzaam op de heuvel stond. Het ve vallen gebouwtje werd sinds lang niet meer gebruikt; daarom keek hij vreemd op, toen hij een zwak geroep uit het inwendige hoorde komen. Hij ongerust opende hij de deur. „Heer Bommel!" riep hij verschrikt uit. „Wat doet u daar?" „L-liggen," stamelde de ongelukkige met bevende mond. „Dat zie je toch? Ik w-wacht hier op het einde, jonge v-vriend. Laat mij maar. Met mij is het afgelopen, dat v-voel ik."

















CALI — De moordenaar van de Colombiaanse volksvertegen- diger Miller Muñoz is binnen gevonden. Volgens de politie geen politieke motieven in het geweest. De politicus werd slachtoffer toen hij op de bres voor een vrouw, welke door ver- te slecht behandeld werd.

Luister en kijk

CURACAO

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 musica variá; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15 discovaria; 20.00 Baby's potpourri; 21.00 Hermanito discothec; 22.00 nieuws in het kort; 23.55 dagsluiting (ds Boot); 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.30 Sesame Street; 17.30 kinderuurtje; 17.45 electric co.; 18.15 Shema Israel; 18.30 ned. nieuws; 18.45 BC-progr.; 19.02 el honorable sr. Valdez; 19.23 boletin-pap.; 19.32 el honorable sr. Valdez; 20.03 rookies; 21.04 nieuws (pap.); 21.34 from a bird's eye view; 22.00 Alexander Solzjinitsin; 22.57 combat.

RADIO CARACAS TELEVISION (kanaal 10): 17.00 Abbott y Costello; 19.00 cine; 20.00 el y ella; 21.00 Raquel; 22.00 el observador venezolano; 22.30 cine de medianoche (Corona negra).

VENEVISION (kanaal 12): 17.00 meteoro; 18.00 zorro; 19.00 Joselo; 19.30 cine misterio; 21.00 mamá; 22.00 el informador Chrysler; 22.30 el planeta de agua; 23.30 frente a la prensa; 24.30 mensajes en la noche.

* * *

ARUBA

RADIO ANTILLIANA (1.270 kiloperioden): 17.00 variedad musical; 17.45 Kentucky fried chicken-show; 18.00 Autorama Motorcomp. hitparade; 18.15 musica variá; 18.30 noticiero Aruba Bank; 18.45 exitos musical; 19.00 kinderprogr.; 19.15 felicitaciones, complaciendo peticiones; 20.30 fiesta Antilliana.

VOZ DI ARUBA: (820 kHz): 16.45 atardecer musical; 18.15 musica local na pap.; 18.30 happy days-progr.; 19.00 noticiero deportivo; 19.15 turning the table; 20.30 safe driving-club; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

RADIO KELKBOOM (1.440 kHz): 17.00 progr. di Sun King supermarket; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica variá; 18.15 hitparade (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 musica aleman; 20.00 noticia local; 20.15 la voz de Sion (progr. di Israel); 20.30 musica int.; 21.00 C.C.A.; 21.15 musicarla (radio ned.); 21.45 musica variá; 22.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (960 kHz): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 delicados pastos; 17.45 la biblia dice; 18.00 ultimas noticias; 18.10 nieuws ned.; 18.30 eng. nieuws; 18.40 business news; 19.00 stories of Great Christians; 19.15 psychology for living; 19.30 evening serenade; 20.30 back to the bible; 21.00 sign off.

TELEARUBA: 16.30 Sesame street; 17.30 cartoons; 18.00 electric co.; 18.30 bugs bunny; 18.50 ned. nieuws; 19.00 eng. nieuws; 19.15 N.O.S.-journaal; 19,30 mi rival; 20.00 Nos Tera; 21.00 pap. nieuws; 21.30 protectors; 22.00 pelicula di siman.

R.N.W.O. (6020 kHz): 17.30 nieuws; 17.48 op verzoek, presentatie Anneke Jacobs en Ruud van Hilten; 18.41 sportpraatje door Peter van Brakel; 18.49 hoofdpunten nieuws; 18.50 einde uitzending.

VRIJDAG
CURACAO

CUROM: 06.00 opening; 06.30 met muziek naar school; 06.50 reclame-hoekje; 07.00 nieuws; 07.10 ochtendblad; 08.00 herh. nieuws; 08.10 luchtige ochtendklanken; 09.00 muzikale tombola; 09.30 een blik op de telex; 09.32 vervolg muzikale tombola; 10.00 koopvaardijprogr.; 10.15 aanvullende muz.; 10.30 een blik op de telex; 10.45 aanvullende muz.; 11.00 Aivine's pop special; 12.00 noticurom (int.); 12.10 noticurom (local); 12.30 nieuws; 12.45 lunchmuziek; 13.00 diario informativo y musical; 14.00 tape-o-theque; 14.30 album musical del continente; 15.00 exitos de ayer (N.A.); 15.30 saludo musical; 16.30 musica variá.

VENEZUELA

RADIO CARACAS TELEVISION: 07.00 desayune con nosotros; 08.30 television educativa; 11.15 televivieres; 11.30 Hector Heatcote; 12.00 la princesa caballero; 12.30 lo de hoy; 13.30 cine para la mijer; 15.30 aguillas del espacio; 16.00 speedy Gonzalez.

VENEVISION: 10.55 himno nacional; 11.00 la oferta del mes; 11.15 cocina al minuto; 11.45 alegres aventuras; 12.15 el show de Lucy; 12.45 loque pasa en el mundo; 13.00 el hijo de Angela Maria; 14.00 el amor tiene cara de mujer; 15.00 la ciudad grita; 16.00 el pájaro loco; 16.30 Popeye.

ARUBA

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.30 rancheras; 06.45 boleros; 07.00 noticia int. na pap.; 07.15 boleros, baladas y instrumental; 08.00 discorama; 12.00 seccion di noticias; 13.00 instrumental, 13.15 boleros; 13.30 discolandia; 16.00 felicitaciones; 16.30 noticia local (pap.); 16.45 atardecer musical.

ST. MAARTEN

SINT MAARTEN TV: 17.00 cartoons; 17.30 the three stooges; 18.00 flinstones; 18.30 I dream of Jeannie; 19.00 adventures of Seaspray; 19.30 Hawai five-O; 20.30 Million dollar double feature; 24.00 sluiting.

*** Zaterdagavond is op een antifascistische bijeenkomst van arbeiders in een dorp bij Oporto een zelfgemaakte bom ontploft, o meldt de Portugese radio. Twee mensen liepen verwondingen op en de politie stelt een onderzoek in.**

Beurs van New York

acf industries inc 31 1/2
airco inc 11 7/8
allied chemical corp 33 3/8
aluminium co of america 41 3/8
american brands inc 30
american can co 25 1/8
american cyanamid co 18 1/2
american electric power 14 5/8
american metal climax 36
american motors corp 5 1/2
american smelting and refining 17 7/8
american telephone and telegraph 42 3/8
ampex corp 3 3/4
anaconda company 18 5/8
armco steel corp 21 5/8
atlantic richfield co 77 7/8
bendix corp 22 1/8
bethlehem steel 29 1/4
boeing corp 19 5/8
burlington ind 17
burroughs corp 77 3/8
canadian pacific ltd corp 13
celanese corp 30 1/8
chase manhatten corp 27 3/8
chessie system co 41 1/2
chrysler corp 12 1/2
cities services co 39 3/4
colgate-palmolive co 20 5/8
colt industries inc 26 5/8
commonwealth edison 20 5/8
consolidated edison of new york 7 1/8
continental can co 22 5/8
continental oil 32 3/8
cpc international 24 1/8
curtiss-wrigth corp 8 1/4
curtiss-wright corp +a+ --
dart industries 14 1/2
deere and compa ny 30
dow chemical 58 5/8
dupont (e i) de nemour 112 1/2
eastern airlines 5
eastman kodak co 75 3/ exd
engelhard minerals and chemical 16 5/8
first national city corp 25 7/8
ford motor co 38 1/8
fruehauf corp 17 7/8
general development corp 3 3/4
general electric co 36 3/8
general foods corp 17 3/4
general motors 38
general public utilities 10 1/4
general tel and electronics 18 7/8
getty oil 100 1/4
gillette co 23 3/4
gimbel brothers inc 19 3/4
goodyear tire and rubber 13 3/4
grace (w r) and co 20 5/8
gulf oil corp 17 3/8
illinios central industries --
insilco corp --
intern business machines --
intern harvester 20 1/4
intern nickel of canada 26
intern paper 40 3/4
intern tel and tel 18 1/4
johns-manville corp 15 7/8
jones and laughlin steel 17 3/4
kennecott copper corp 29 3/8
kraftco corp --
ling-temco-vought --
litton industries inc --
lockheed aircraft --
marcor inc --
martin marietta corp --
may department stores co --
mcdonnel douglas corp --
mobil oil corp --
nabisco inc --
national cash register 27 1/2
national distillers and chemical
national gypsum co 16 5/8
national steel corp 32 3/8 exd
nl (national lead) industries
olin corp 16 5/8
pacific gas and electric 19 1/8
penn central co 1 3/4
pepsico inc 41 1/4
phelps dodge 32 7/8
philip morris inc 40 7/8
phillips petroleum 41 1/4
procter and gamble co 79 5/8
rca corp 13
republic steel corp 21 3/4
reynolds (r j) industries 43 3/4
rockwell international 20 1/4
royal dutch petroleum 27 5/8
santa fe industries 24 5/8
sears roebuck and co 54 5/8
shell oil co 39 7/8
southern co 9 1/2
southern pacific co 26 1/8
southern railway 39 3/8
sperry rand corp 28 1/2
standard oil co of california 23
standard oil co (indiana) 72 1/2
exxon corp 68 3/8
sterling drug 17 7/8
studebaker-worthington inc 20 3/4
sun oil company 34 3/4
texaco inc texas gulf sculphur 25
texas instruments inc 75 3/8
texas utilities 19
transamerica corp 5 7/8
unilever nv 31
union carbide corp 41 1/8
uniroyal inc 6 7/8
united aircraft corp 27 1/2
united brands 4 5/8
us steel corp 42 3/4
western union corp 10
westinghouse electric corp 10 5/8
woolworth (fw) 11 1/2

Beurs van Amsterdam

7 pct ned 66 80.40
akzo 53.10
heinekens bel en beh 140.60
heinekens bier 148.50
hoogovens 67
h v a 59.50
philips 25.10
unilever 82.20
kon olie 74.50
k l m 54.20
k n s m 110
v ommeren 318
scheepvaart unie 122.50
a b n 218
nat nederlanden 59.60
ngombezi --
alb heijn 49.50
amro bank 57.10
bergos 252
v berkel 135.10
bols 105.50
bredero ver bedr 292.50
buehrmann tetterode 68.50
bijenkorf beh 70
calve 109
cur handelmij 158.10
elsevier 448
fokker 30.50
v gelder 86
gist-brocades 70
vd grinten 17
hagemeijer 96.20
internatio-muller 50.50
kon ned papier 69
naarden 50.20
o g e m 24.20
pakhoed 134
rijnschelde 226
e m s 12.10
scholten-honig 53.50
v m f 142.50
ver ned uitgeversbedr --
werelhaven 82.50
wessanen 92.20
ant-brouwerij --
ant-verf 123.50
aruba electra 140 L
sur brouwerij --
converto 450
goldmines 228
ika bel mij 124 L
nefo 60
robeco 155.10
rolinco 99
utilico --
alcan alum 29.65
ned ant 7 3/4 '71 --
ned ant 6 1/2 '67 --
ned ant 5 '60 88.5
ned ant 4 1/2 '59 --
ned ant 4 1/2 '62 --

Edgar Supriano: "Estrellas del Caribe begon in 1944 als trio"

WILLEMSTAD – Het dertigjarig bestaan van Estrellas del Caribe("los campeones del ritmo") zal zoals bekend gevierd worden rondom de persoon van Edgar Supriano, leider/trompetist van de groep. De 46-jarige "maestro" wordt namelijk aangewezen als de man die basis ligt aan de duurzaamheid en het succes van dit muziekensemble.

Als jongen van veertien jaar stapte Edgar Supriano in de lokale muziekwereld met de oprichting van een trio waarin ook zaten Bilo Clemencia, Hosé Hooi en Aristides Sebastiano. Wijlen Postillo Supriano – zelf een groot muzikant – bleek een belangrijke schakel te zijn in de muzikale ontwikkeling van zijn zonen Emiterio ("Shon Mi") en Edgar, die hij placht mee te nemen naar feesten waar groepen en trio's optraden. Edgar kwam zo in aanraking met het bekende trio La Fama geformeerd door Erquimides Candelaria, Shaki de Windt en "Juchi". Erquimides Candelaria die een neus had voor opkomend talent spoorde de jonge Edgar aan zich toe te leggen op muziek welke raad hij ook ter harte nam. Edgar startte met zijn trio dat twee jaar intact bleef. "In dit tijd (1942-1943) moest je als jongen voor acht uur 's avonds binnen zijn, ander twaaide er wat voor je", zegt Edgar. "Natuurlijk bracht deze soms problemen met zich mee omdat wij bij de repetities weinig op de tijd letten. Het was Bilo Clemencia die er altijd bekaaid van afliep omdat wijlen "Shishi" zijn moeder hem met de riem kwam afhalen". Behalve voor acht uur binnen zijn hing het al of het doorgaan der trainingen ook af van het humeur die de ouders op dat moment hadden. EDGAR: "Wanneer pa en ma "bishita" hadden of de muziek te luidruchtig vonden, kon onder geen enkel beding gerepeteerd worden".

De tweede stap in de richting van zijn muzikale ontwikkeling was het contact met de gebroeders Otmar, Eric, Siegfried en Edward Fraai. Met "Mo" Schoop, Shon Corsica en Ellis van Aanholt erbij werd de basis gelegd voor de groep Estrellas del Oeste, welke naam op voorstel van "Mo" veranderd werd in Estrellas del Caribe.

Het begin voor Estrella del Caribe verliep nogal stroef met verscheidene bandleden die duidelijk verlegen zaten om goede instrumenten en herhaaldelijk een beroep moesten doen op Julian Coco en Postilio Supriano. Er waren dagen waar de groep afspraken moest afzeggen omdat het lenen van instrumenten niet altijd naar wens verliep. Edgar die de bas bespeelde in de groep begon zich naderhand ook te bekwamen op de trompet waar hij stiekumpjes op blies wanneer zijn vader niet thuis was. Het baswerk werd later overgenomen door zijn broer "Shon Mi" nadat Edgar compleet over schakelde naar dit blaasinstrument.

In 1944 brak de langverwachte dag van hun eerste optreden in het openbaar eindelijk aan. Deze vond plaats in de Openbare Leeszaal waar de AMS haar jaarlijks slotfeest hield. "Een feest waar men allemaal netjes gekleed in jas en strikdas moest verschijnen om zogezegd cachet te geven aan het geheel", weet Supriano te vertellen. Estrellas del Caribe werd toendertijd ondermeer geformeerd door wijlen Oy Sprock (trompet) en dr. Carlos Hurtado (piano).

In 1949 werd voor de eerste maal deelgenomen aan een muziekconcours, waar de groep van "Happy Boys" (o.l.v. Virgilio Francinet) als winnaar uit de strijd naar voren trad met Estrellas del Caribe op een eervolle tweede plaats. Het jaar daarop werden de rollen omgekeerd; het was Estrellas del Caribe die toen met de eer opstreek. Vanaf die tijd drukte deze vertolker van latijnsamerikaanse muziek met als bandleider de 22-jarige Edgar Supriano voorgoed haar stempel op de lokale entertainment. Het reportoire van Estrellas del Caribe omvatte boleros, guarachas en montunos.

De oudste leden momenteel in Estrellas del Caribe zijn de gebroeders Supriano, Shon Corsica, Jandi Frans en Virgilio Francinet. Als jongste lid maakte Willie Samson (trompetist) al drie maanden deel uit van de groep.

Ook in het buitenland werden door Estrellas del Caribe optredens verzorgd, met name in Venezuela, Panama en St. Thomas; verder op alle eilanden van de Nederlandse Antillen. In Venezuela werden de leden van E.d.C. "los once profesores" genoemd vanwege hun perfectie op muzikaal gebied. Maracaibo kende hen als "Estrellas negras del Caribe" en riep hen in 1970 uit tot de meest populaire groep van een aldaar gehouden muziekfestiin. Ter ere van hun 25 jarig bestaan werd in 1971 een reis naar Panama ondernomen waar tevens een longplay werd opgenomen. In totaal werden door E.d.C. vier langspeelplaten gemaakt.

In de dertig jaar dat E.d.C. als groep furore maakte zijn ook een groot aantal buitenlandse artiesten door deze groep begeleid: Celia Cruz, Pite Castillo, Feed.ll, Carlos Argentino, Bienvenida Granda, Victor Pinero, Nelson Navarro, Hermanos Montoya, Carmencelia Dipirin, Orlando Vallejo, Alberto Beltran, Morenito Rey, Tongolee, Pildorin, Carola Cueva, Celina Semillon en Minguelito en Cuni Lianar.

Ex-leden van Estrellas del Caribe zijn: Oy Sprock (q.e.p.d.); Hubert Allee; Gerald Cardoze; Carlos Daantje; Carlino Snijders; Hector Hasham; Dominico Francisca; Nino Sampson; Andrey Molina; Leo Renauld; Papa Enkel; Juan Gomez; Alwin Cotino; Sonny Seferina; José Hooi; Rafael Samersol; José Casares; Luti Samson; René Samson; Boy Dap; Aricedes Sebastiano; Otmar Fraai; Edward Fraai; Sigfried Fraai; Eric Fraai; Wilfrido Valerian; Bilo Clemencia; Hipolito; Shon Gorsica; Hubert Silonero; Dé Silonero; Francisco Jandroep; Dr. Carlos Hurtado; Juan R. Camelia; Roland Pieternella; Anthony Pieters; Maurice Marchena; Ellis v. Aanholt; Shon v. Aanholt; Hemelton Sulbaran; Chal Atalita; Hubert Fernandez; Coco Henriquez; Efrain Willems; Caito Sanchez; Iyo Ocalia; Rottjes; R. Sillé; Laco Felida; Fred Gay; Ray Anthony Thomas; David Emanuel; Carlos Sintiago; Cedric Ridderplaat.



ESTRELLAS DEL CARIBE in Panama, op de foto in gezelschap van enkele lokale persmensen. Staande, tweede van rechts Edgar Supriano.

Ministers naar St. Maarten

WILLEMSTAD. – Minister E. Voges van Bovenwindse Zaken en minister E. J. Vos van Justitie zijn vanmorgen samen met de hoofdcommissaris van politie wnd de heer J. Oldenboom in een speciale charter van Lear-jet naar St Maarten gevlogen in verband met nieuwe moeilijkheden welke daar zijn gerezen. Zoals elders in deze editie vermeld heeft de vakbond UFA voor vanmiddag twaalf uur een ultimatum afgekondigd in verband met de problemen bij het Japanse bedrijf Curaçao Pioneering Company. Bovendien zijn de moeilijkheden in verband met de onderhandelingen met de GEBE nog steeds niet opgelost.

Premier J. Evertsz die gistermiddag vertegenwoordigers van het Japanse bedrijf CPC te woord stond verklaarde vanmorgen tegenover de Amigoe dat de zaak zeer ernstig is. „Als de CPC weggaat uit St Maarten betekent dat in feite dat de Japanse industrie zich terugtrekt uit de Nederlandse Antillen. Al het werk dat jarenlang is gedaan om het Japanse bedrijfsleven te interesseren voor vestiging op de Antillen zou dan vergeefs verricht zijn. Wij moeten daarbij niet vergeten dat Toyota indertijd ook vrij plotseling van Curaçao is vertrokken. De regering neemt deze zaak dan ook hoog op", aldus premier Evertsz.

ME ontdekt Bonaire

WILLEMSTAD – In het juni-nummer van Meetings & expositions (ME) is aandacht besteed aan Bonaire onder de kop ME discovers Bonaire. Het artikel omvat twee pagina's; één pagina tekst en één pagina met één grote en twee kleine foto's. De rust en de vriendelijkheid van de bevolking maken de helft van Bonaire's charme uit, aldus ME. Het eiland is niet bedorven door grote resort-chain hotels, aldus het artikel.

Tropische storing bij Bovenwinden

WILLEMSTAD Aan het begin van deze week kon met behulp van satelliet-gegevens een tropische storing worden gelokaliseerd op ongeveer 1800 mijl ten oosten van Barbados. Deze storing heeft zich in de afgelopen dagen verder ontwikkeld tot een tropische depressie en lag hedenochtend om negen uur lokale tijd nabij 17.0 graden noord en 58.8 graden west, dit is ongeveer 170 mijl ten oosten van Antigua.

De tropische depressie beweegt zich in een westelijke richting met een voorwaartse snelheid van 22 knopen en de maximale winden nabij het centrum bedragen 35 knopen met uitschieters tot 40 knopen. Een verdere uitdieping is mogelijk. Het slechte weer samenhangende met deze depressie trekt geleidelijk over de Bovenwindse eilanden en gaat gepaard met plaatselijke zware buien en windstoten.

De orkaan Becky, die ook de afgelopen week ontstond, bevond zich hedenochtend op een afstand van 210 mijl ten noorden van Bermuda met maximale winden van 85 knopen. Daar zij zich in noordoostelijke richting beweegt, vormt Becky alleen gevaar voor de scheepvaart.

ALM overtrad CAO

WILLEMSTAD. – Rechter Van Heijningen heeft vanmorgen in het kort geding tussen A.L.M. en V.N.V. een tussenvonnis gewezen. Hij zei dat volgens hem de A.L.M. de cao had overtreden wat betreft de rust- en werktijdenregeling. Of vliegers inderdaad niet binnen zestien uur weer kunnen worden ingeschakeld als ze na kwart over één 's nachts landen, daar wilde hij zich nog niet over uitspreken. Hierover zou hij zich laten adviseren door de artsen Ahrends en Ferwerda, die gevraagd zullen worden een medisch rapport op te stellen. Volgende week wordt de zaak verder behandeld.

WILLEMSTAD. – De hootdprijzen van de 18e trekking van de Landsloterij zijn vandaag gevallen op de volgende nummers:

HOOFDPRIJZEN: 24692 - f. 35.000,–; 22571 - f. 12.000,–; 13545 - f. 6.000,–.

PRIJZEN VAN f. 500,–: 9419, 12234, 15023, 17854, 19663, 20540, 23094, 23758, 25214, 27299.

PRIJZEN VAN f. 250,–: 1119, 1251, 1564, 4564, 7025, 10199, 10260, 11120, 13735, 14082, 14870, 15365, 15656, 16521, 17427, 18553, 19961, 20844, 21177, 21752, 24017, 24550, 24953, 25064, 27460.

Dief betrapt

WILLEMSTAD. – Een zeventienjarige jongen is woensdagavond rond acht uur in een huishoudschool te Steenrijk aangetroffen door een politie-patrouille. Hij had daarin een ravage aangericht. In verband met zijn geestelijke toestand werd hij aan zijn ouders overgedragen. Deze hebben alle medewerking aan de politie toegezegd. Hij zal weer naar een dokter worden gebracht om behandeld te worden.

Eis: vier en half jaar

Drie en een half jaar vo or doodsteken zeeman

WILLEMSTAD – De rechter in eerste aanleg mr H. van Breda heeft gistermorgen uitspraak gedaan in de doodslagzaak waarbij een Noorse zeeman om het leven kwam. Beklaagde C. had de zeeman met een mes gestoken aan welke verwonding hij kort na het gebeuren overleed. De raadsman van beklaagde A. Moenir-Alam had zich beroepen op noodweer.

Dit werd echter bij het uitspreken van het vonnis door de rechter verworpen. Hij hield er wel rekening mee dat verdachte door de zeeman die toen dronken was geweest werd geprovoceerd, maar waarom hij daarna een mes moest gaan halen begreep de rechter niet.

De eis van de officier namelijk vier en een half jaar vond de rechter als met de provocatie rekening werd gehouden wel wat zwaar. Hij vonniste drie en een half jaar met aftrek van voorarrest.

Hof aanvaardt geen verschoningsrecht voor geliefde

Zes weken voor meineed in echtscheidingskwestie

WILLEMSTAD – In de meineedzaak waarbij een ingenieur betrokken was, die onder ede had verklaard niet met zijn vriendin het bed te hebben gedeeld, werd dinsdag in hoger beroep uitspraak gedaan. De officier was tegen het vonnis in eerste aanleg namelijk een maand voorwaardelijk plus een boete van vijfhonderd gulden in hoger beroep gegaan. De advocaat van de verdachte had zich beroepen op het verschoningsrecht. Hij was van mening dat dit als het gold voor broers en zusters dit ook voor geliefden het geval moest zijn.

Als men niet verplicht was tegen broers en zusters te getuigen,meende de raadsman, dat men dat dan zeker niet tegen geliefden verplicht was. De procureur-generaal eiste zes weken. Het hof achtte meineed evenals de eerste rechter bewezen en vonnis was zes weken waarvan drie voorwaardelijk met een proeftijd van twee jaar en aftrek van voorarrest zijnde 3 dagen. Beklaagde heeft veertien dagen te tijd om cassatie aan te tekenen.

Gouverneur bezichtigt Antilliaanse brouwerij

WILLEMSTAD – Woensdag heeft gouverneur drs B.M. Leito op uitnodiging van directie en commissarissen van de Antilliaanse Brouwerij n.v., vergezeld door zijn adjudant, de majoor der mariniers, J.C.C. Dekker, een bezoek aan dit bedrijf gebracht. Bij zijn aankomst werd de gouverneur begroet door de president-commissaris de heer J.A.J. Sprock, door de commissarissen J. Isa en A. Mansur, alsmede door de heer Haime da Costa Gomez, directeur van de Antilliaanse Brouwerij. Vervolgens werden aan de gouverneur voorgesteld de bedrijfsleider ir E. Bakhuis, de administrateur de heer H.E. Koeyers, de chef-algemene en personeelszaken de heer I. Nieuwe, ir R. Wolf, hoofd van de brouwtechnologische dienst, de heer B. Brugman, chef van de technische dienst, en de productieleider de heer R. Rademaker. Hierna volgden, voorafgaande aan de rondleiding door het bedrijf, een toespraak van de heer Da Costa Gomez en een audio-visuele presentatie door ir Bakhuis. Een duidelijk beeld werd aan de gouverneur gegeven van het productieproces, de ontwikkeling van het bedrijf en van de stand van zaken in de onderneming.

Tijdens de rondleiding werden onder meer de heren E. Mondroos, chef van de machineafdeling, A. Felida, hoofd laboratorium, C. Mathew, belast met het toezicht op de kelder van het brouwhuis, M. de Windt, chef van de bottelarij, en J.P. Michel, chef van de afdeling expeditie, aan de gouverneur voorgesteld.

Bij de gedachtenwisseling over de werkgelegenheid waartoe de Antilliaanse Brouwerij direct en indirect bijdraagt, kwam vast te staan, dat aanvankelijk begonnen met 45 personen, thans ongeveer 100 kostwinners in directe dienst zijn van de Antilliaanse Brouwerij.

Voor wat betreft het streven naar antillianisering kon de directie mededelen, dat, op een tweetal personen na, het gehele personeel uit Antillianen bestaat. In een korte toespraak aan het einde van het bezoek zei de gouverneur onder meer het volgende:

„Bier is een symbool van behoud van oude waarde, ook in de nieuwe vorm van de moderne Antilliaanse Brouwerij. Laten wij bouwen aan nieuwe vormen met behoud van oude waarden. Het bier zal zodoende voor de Antilliaanse bevolking niet tot troost dienen maar tot vreugde."

Talrijke reisagenten en schrijvers naar Flamingo eiland gebracht

ALM: Toeristische belangen Bonaire zeker niet uit het oog verloren

WILLEMSTAD — Dat men in eigen land niet de waardering en erkenning krijgt welke men verdient of waar men recht op heeft, is een algemeen bekend feit. Dat de kaarten voor de nationale luchtvaart maatschappij, de ALM, niet anders liggen op de Nederlandse Antillen, is eveneens genoegzaam bekend. Echter, om nu naar aanleiding van halve waarheden de ALM te betichten van een dermate slechte beleidsvoering, dat daar onder meer Bonaire de dupe van wordt, gaat naar onze mening toch wel iets te ver. Wij doelen hier op de publikaties in de Beurs en Nieuwsberichten van 22 augustus en in de Amigoe van 23 augustus j.l., waar de ALM verweten wordt de belangen van Bonaire niet op de juiste wijze te behartigen. Aldus een uitgebreide verklaring van de ALM, welke in extense volgt.

Uiteraard wordt door de ALM elke klacht naar haar waarheid onderzocht en om tot een correcte berichtgeving te komen vergt het enige tijd om de feitelijkheden in haar juiste proporties te achterhalen en in de juiste volgorde te zetten. Wat is nu uiteindelijk gebleken?

De reisagent Around The Travel Inc. uit Palatine, Ill. heeft getracht via bemiddeling van Lislind International te New York een groep te boeken van 32 personen op 11 oktober 1974 naar Bonaire. De KLM, die voor de ALM onder meer de reserveringen in de Verenigde Staten verzorgt, kon geen bevestiging geven op die bepaalde datum opdat de KLM-vlucht op vrijdag 11 oktober 1974 van New York naar Curacao geheel is volgeboekt. (Zie hieromtrent bijgaande kopie telex van KLM New York). Het had dan ook voor KLM reservations in het geheel geen zin stoelen aan te vragen voor de sector Curaçao/Bonaire (alhoewel ruimte voor die groep aanwezig zou zijn) omdat de groep niet uit New York kon vertrekken. Dit is dan ook wel gebleken, want bij de Centrale Reserveringsafdeling van de ALM is geen enkele aanvraag betreffende deze groep ooit ontvangen.

Overigens doet de ALM deze zaak nog meer pijn, daar de medewerking van de ALM voor het eilandgebied Bonaire in eilandsbestuurlijke kringen zeker wel bekend is. Als Bonaire's P.R. agent in New York, E.B. (Mannie) Berlinrut niet van deze nauwe samenwerking op de hoogte is, dan is dat zeer teleurstellend. Bovendien is veelal de Bonaire Handelmaatschappij op Bonaire, in de persoon van de heer H. Gerharts actief om voorkomende problemen in de kortst mogelijke tijd op te lossen (zie ook bijgaande copie brief). Temeer, daar de heer Gerharts tevens voorzitter is van de Bonaire Hotelassociatie en bovendien mede-eigenaar van het Hotel Bonaire. Daarom zal hij zeker in het werk stellen de bezetting van de hotels tot het maximum op te voeren en alle wegen bewandelen om tot dit resultaat te komen.

Dat de ALM de belangen van Bonaire niet verwaarloost, moge blijken uit een bloemlezing van gevallen welke wij hieronder laten volgen. Op 13 februari van dit jaar vond een bespreking plaats op Bonaire met het bestuurscollege van Bonaire, waar voor ALM de deputatie bestond uit de heren M. Kuiperi, onderdirecteur Marketing, J.C.M. Huikeshoven, Marketing Manager en W. Newton, Area Manager voor het Latijns Amerikaans gebied. Bonaire werd vertegenwoordigd door de gezaghebber, de heer St. Jago, de gedeputeerde van toerisme, H. Frans, hoofd Toeristenbureau en statenlid, Ellis geassisteerd door de heer N. Tromp, en de heer H. Gerharts namens de hotelindustrie op Bonaire.

Punten van bespreking waren o.m. agentenfamiliarisatietrips, deelname aan de Miami Herald Travel Show, te volgen door een presentatie aan agenten in Florida, gezamenlijke promotie en advertentie campanjes in Puerto Rico en Venezuela en natuurlijk ook het vluchten schema tussen Bonaire en Curaçao.

Garantie

Om met dit laatste punt te beginnen. Uitgebreid werd van gedachten gewisseld over de vraag op welke wijze de toerist het meest adequaat naar Bonaire kon worden vervoerd.

Aan de hand van toen bekende gegevens van te verwachten groepen werd van de zijde van de ALM de garantie gegeven dat een DC9 zou worden ingezet zodra een Beechcraft niet voldoende mocht blijken en wel zodanig, dat de toeristische groepen Bonaire zouden kunnen bereiken met de minst mogelijke vertraging. Daar het toeristisch verkeer naar Bonaire iets anders ligt dat naar Aruba en Curacao — men komt n.l. op vaste dagen met voornamelijk scuba dive-groepen — werd toegezegd het vluchtenschema zo spoedig mogelijk aan deze groepen en de wensen van het bestuurscollege aan te passen, wat ook met de nieuwe dienstregeling van 1 augustus is gerealiseerd. Vanaf die datum heeft Bonaire, buiten haar vele Beechcraftvluchten, minstens één DC9 vlucht per dag. Op vrijdag, zondag en maandag zijn er zelfs twee DC-9 vluchten. Voor hen die gedetailleerder over de verbindingen informatie willen hebben, adviseren wij het ALM schema goed te bekijken.

Familiarisatietrips voor reisagenten hebben zich tevens gerealiseerd. In dit voorjaar (mei en juni) hebben drie groepen Bonaire bezocht vanuit New York en Miami. Op de eerste vlucht kwamen de reisagenten te laat aan op Curacao om de geplande doorverbinding te halen omdat het vliegtuig uit New York vertraagd aankwam, doordat het de vorige dag wegens slechte weersomstandigheden had moeten uitwijken. De groep werd door de ALM opgevangen, een korte rondrit over Curaçao aangeboden alsmede een uitgebreide maaltijd in Fort Nassau. Onnodig te zeggen, dat ook Bonaire was geinformeerd en derhalve geplande activiteiten tijdig konden worden geannuleerd om onnodige kosten te voorkomen. De ontevreden stemming van de agenten was bij vertrek 's avonds om elf uur omgezet in een laaiend enthousiasme en de ALM had er twintig vrienden (en belangrijke) bijgekregen.

Op de eerste vlucht vanuit Miami werd, om in het belang van Bonaire, [illegible] aan de [illegible] geven, het vliegtuig opdracht gegeven eerst, vooraleer te landen in Curaçao de agenten rechtstreeks naar Bonaire te vliegen. Uiteraard waren de passagiers die later naar Paramaribo en Caracas moesten, kwaad omdat hun vliegtuig hierdoor 15 minuten vertraging kreeg, voorbijgaand aan het belang voor Bonaire!

Tweehonderd reisagenten

In de maand september a.s. komen er zelfs acht groepen (vier uit Miami, vier uit New York) waardoor dan ruim 200 Amerikaanse reisagenten dit jaar Bonaire zullen hebben bezocht. De passages voor deze agenten uit de Verenigde Staten worden niet alleen door de ALM verzorgd, doch ook betaald. De groepen die uit Miami komen kozen een zodanige reisdatum, dat een stopover op Curaçao op de terugreis onvermijdelijk is. De ALM, zich bewust van het belang van deze agenten voor Bonaire en de toeristische industrie van de Nederlandse Antillen heeft aangeboden deze groepen een uitgebreide warme lunch aan te bieden. Kosten voor de lunches worden door ALM gedragen.

Het eilandgebied Bonaire heeft geen P.R. of advertising vertegenwoordiger in Miami. Daarom dan ook dat de ALM vertegenwoordiger in Miami is opgedragen alle medewerking te geven, ten behoeve van Bonaire waar dit maar mogelijk is. Dit betekende dan ook, dat na afloop van de Miami Herald Travelshow in Miami, waaraan gezamenlijk werd deelgenomen door Aruba, Bonaire, Curaçao en de ALM, reeds door de ALM te Miami voor Bonaire alle contacten waren gelegd met voor Bonaire belangrijke reisagenten, een cocktail was geregeld en een bezoekprogramma rond was.

Bon. bc zegt af

Bonaire, niet bepaald begiftigd met een uitgebreid reklame-budget, werd aangeboden gezamenlijk met de ALM haar kampanje te voeren in Puerto Rico en Venezuela. De ALM liet vooruitlopend op de verwachte toezegging van participatie door haar advertising agents reeds een speciale Bonaire-advertentie samenstellen (kosten gedragen door de ALM) en met ALM samenwerkende wholesalers in Puerto Rico werd verzocht speciale Bonaire packages samen te stellen, hetgeen gebeurde en die heden ten dage nog worden verkocht. Groot was dan ook de teleurstelling van de ALM toen na heel lang wachten uiteindelijk het bestuurscollege van Bonaire meedeelde niet te zullen deelnemen in een gezamenlijke campanje.

Voor Bonaire's eigen kampanje investeerde de ALM in Caracas in een groot reclamebord dat op een prominente plaats in het hart van Caracas het publiek adviseert naar Bonaire te komen (via welke weg dan ook!). Bonaire vroeg om directe verbindingen met Caracas welke de ALM toezegde zodra Bonaire enigermate een aantal regelmatige boekingen kon garanderen. Het is ons bekend dat ook de LAV hiervoor werd benaderd.

Reisbeschrijvers

Om Bonaire de nodige publiciteit te geven worden regelmatig travel writers uitgenodigd die dan door hun reisverhalen behoorlijk gratis propaganda voor Bonaire maken. Alleen al dit jaar zijn met de regelmaat van een klok reisbeschrijvers op Bonaire geweest, zoals A. Gonzales en Carolyn Wright van Penthouse Magazine, Peggy Herman Shephard van Meetings and Expositions Magazine, Robert Arbid van Audibon Magazine, Cordell Thompson en Sandra Nilson van Jet Magazine, Paul Tzimoulis en party van Skindiver Magazine, verder een groep van 5 personen bestaande uit mannequins en een fotograaf van het modehuis David Crystal; de modeontwerper J. van Hamersveld en zijn fotograaf G. Ellis; David Burnham, een coordinator voor groepen scuba-dive toeristen; Robert McGuire van Lislind International uit New York.

Overigens zijn ook gratis passages verstrekt aan Bonairiaanse instanties zoals aan de heren Statia en Saragossa, vakbondsleden om een vakbondsseminar te Caracas bij te wonen; de heren H. Frans en N. Tromp en H. Gerharts om in Miami aanwezig te zijn op de Miami Herald Travel Show en daarna reisagenten te bezoeken. De vliegreis werd aangeboden en betaald door de ALM (immers de CAB verbiedt het verstrekken van gratis passages voor hen die niet direct aan de luchtvaartindustrie zijn verbonden). Los hiervan zijn vaak autoriteiten door de ALM gratis vervoerd naar Miami, Curaçao, Aruba en Caracas.

[illegible]atie[illegible]

Nog jongstleden zaterdag, 24 augustus, werd "last minute" het verzoek tot de ALM gericht een ernstige zieke zo snel mogelijk naar het ziekenhuis te vervoeren op Curaçao. Vlucht LM553 die op weg was naar Caracas werd opdracht gegeven na gestart te zijn uit Caracas eerst naar Bonaire te vliegen om deze oatiënt, die op een brancard moest worden vervoerd, op te halen alsmede een begeleider. Uiteraard kwam daardoor de machine te laat terug in Curaçao en ongetwijfeld zal een aantal passagiers zich gedupeerd voelen wegens de vertraagde aankomst, onder het voorbijgaan aan het levensbelang van een doodzieke patiënt.

ALM's contacten hebben zich niet beperkt tot het bestuurscollege, hotel associatie en toeristenbureau. Ook met Compromebon zijn gesprekken geweest, gevolgd door correspondentie, om alles in het werk te stellen vermeende mistoestanden, indien deze mochten bestaan, uit de weg te ruimen. Tenslotte tot eind maart 1975 is door de ALM reeds een totaal van 41 groepen, varierend van 15 tot 32 personen ēn komen uit de Verenigde Staten, geboekt en bevestigd. Al deze groepen hebben de eindbestemming Bonaire. Wij vragen ons daarom af hoe het mogelijk zou zijn, als wij nu reeds de contacten hebben gelegd voor groepen toeristen te vervoeren op lange termijn, een bepaalde groep "na vele malen contact gezocht te hebben met de ALM" als onbekend geboekstaafd zou moeten zijn.

De ALM kan zich niet aan de indruk onttrekken, dat met genoemde publikaties een aktie wordt gevoerd om vooral de ALM-verbindingen naar Bonaire in discrediet te brengen en hierdoor te bewerkstelligen, dat het verkrijgen van een vergunning tot het opereren van een onafhankelijke luchttaxidienst door een lokale handelsonderneming, kracht wordt bijgezet. Het is niet aan de ALM kolommen van de kranten op te eisen. Echter hopen wij, dat het zin heeft gehad wat opening van zaken gegeven te hebben. Dat dit niet alleen voor Bonaire geldt, maar evenzeer voor de andere eilanden van de Nederlandse Antillen, schijnt hier niet overbodig te moeten worden vermeld. Als nationale luchtvaart maatschappij is het een eerste taak om de intereilandelijke verbindingen zo goed mogelijk te onderhouden en zodanig mede te werken aan de toeristische groei van alle eilanden van de Nederlandse Antillen, een taak om de intereilandelijke verbindingen zo goed mogelijk te onderhouden en zodanig mede te werken aan de toeristische groei van alle eilanden van de Nederlandse Antillen, een taak waarvan de ALM zich naar haar beste weten kwijt. Aldus de ALM.

Mr. Mike Kuiperi
Vice President Marketing
A.L.M.
Curaçao.

Dear Mike,

Just after speaking to you this morning concerning the group who had to cancel because they so called could not get space on ALM, I received the correspondence from the General Manager of Hotel Bonaire ofwhich I am enclosing a copy of each.

One thing which I find very strange is what I told you by telephone, and that is that the people of LISLIND INTERNATIONAL know very well that if they are having difficulties getting seats confirmed between Curaçao - Bonaire v.v., that thay should telex me and I would take the matter up with Mr. Jansen or Mr. Vos.

I do not recall receiving any request from New York on this matter and it does seem strange that these people could not get an O.K. after six (6) months of trying.

In the past I have always successfully negotiated extra flights for New York groups with Jansen and wish to state clearly that Jansen has always given us the fullest co-operation as long as there were planes available to fly the extra flight.

Yours very truly,
BONAIRE TRADING
COMPANY LTD.

Hugo Gerharts/President.

NYCRRKL 23106AN
Att Vos ref out tel conversation stop Lislind RQSTD NYCRX for 32 seats allocation on fridays NYC Cur Bon st[illegible] NYCRX was unable to confirm [illegible] is specific [illegible] talking about chalet group now reduced to 16 pax which are confirmed on M 195/11 oct Cur BXD LM 195/18OCT Bon Cur stop Hank will call you later today RGDS Isaac.

WILLEMSTAD — In het Suffisantstadion en te Barber werden afgelopen weekeinde little leaguew[...] verspeeld. Het sterke negental van RITZ (Sta Maria) boekte zaterdagmiddag in de eerste wedstrijd een [...] van 21-0 op de ploeg van Coca Cola (Otrabanda). Hierna volgde een spannende ontmoeting tussen Sh[...] Stimorol welke door de ploeg van Suffisant en omgeving met de minimale score van 1-0 gewonnen[...] winnende run werd in de eerste inning gescoord door Holder op een hit van Sparring. Zondagmidda[...] strijdtoneel verplaatst naar Barber. SUBT won met 8-1 van Orange Crush, terwijl Libby's (Banda Ab[...] zegevierde over Cement Coro na eerst achtergestaan te hebben met 0-3. De stand in de LL-Curaçao is [...] RITZ 4-0; SUBT 4-0; STIMOROL 3-1; SHELLTOX 2-2; LIBBY'S 1-1-2; ORANGE CRUSH 0-1-3; COCA [...] CEMENT CORO 0-4. Op de foto Sidney Jacoba van Ritz die een homerun slaat tegen Coca Cola in de we[...] zaterdagmiddag.

Wijziging hulp Arbeidszorg en onderstand

WILLEMSTAD — De eilandsbesluiten houdende algemene maatregelen zijn verschenen tot wijziging van de Regeling hulpverlening Arbeidszorg Curacao (afkondigingsblad 35) en van de Richtlijnen verlening onderstand Curacao (AB 39).

De gewijzigde Regeling hulpverlening Arbeidszorg is ingegaan per 29 juli 1974 met dien verstande dat de tewerkgestelde een toeslag krijgt van vijftien procent van het totaal der aan hem gedurende periode 31 december 1973 — 28 juli 1974 toegekende geldelijke uitkeringen. De gewijzigde onderstand is in werking getreden per 28 juli 1974, maar heeft een terugwerkende kracht wat betreft de wekelijkse uitkeringen tot 30 december 1973 en ten aanzien van de maandelijkse uitkeringen tot en met 1 januari 1974.

[illegible] begrippen samenwonenden enz. en de weigering van toekenning van gezinsledenbijslag ten behoeve van een natuurlijk kind, indien de moeder weigert een vaderschapsactie tegen de verwekker aan te spannen.

Voor onafhankelijkheid te realiseren Sabaanse projecten: 21,8 milj. gld

ORANJESTAD. — Tijdens de gisteren voortgezette vergadering van het topoverleg op Aruba werd door Saba een projectenlijst ingediend welke Saba voor de onafhankelijkheid van de Nederlandse Antillen verwezenlijkt wil zien. Hiermede is een bedrag van 18.7 miljoen gulden aan investeringen, 2.5 miljoen aan exploitatiekosten en 650.000 gulden aan technische bijstand medegemoeid. De vertegenwoordigers van Saba zijn van mening dat het geld hiervoor kan worden opgebracht uit de exploitatie van de olie voor de Saba bank.

De nabije ligging van Saba-bank biedt voor de uitbouw van de Sabaanse-visserij de nodige perspectieven (vier ton gevraagd). Het project omvat de aanschaf van een goed geëquipeerde vissersboot en hierop aansluitend de bouw van een koel- en vrieshuis (250.000 gulden). Voor land- en tuinbouwkosten twee ton. Het klimaat van de hoger gelegen landbouwgronden biedt goede mogelijkheden voor bloementeelt en cultuur van hoogwaardige producten. Voor bodemonderzoek (drie ton) in het kader van het onderzoek naar de ontwikkelings mogelijkheden wordt rekening gehouden met de hiertoe benodigde geologische mineralogische onderzoekingen.

De bouw van de haven op Saba opent mogelijkheden voor verruiming van de handelsstromen met de buitenwacht, hierbij is de bouw van een havenloods (twee ton) noodzakelijk. Naast de in uitvoering zijnde handicraft-projecten zal een verdere uitbouw van deze mogelijkheden de nodige investeringen en technische bijstand vereisen (vijf ton).

Dag-toerisme

In de vorm van dag-toerisme wordt reeds aansluiting gevonden met de toeristische ontwikkeling van Sint Maarten. De bouw van enkele hotels van bescheiden omvang met in totaal 200 bedden vormt een aantrekkelijke uitbreiding voor Saba (vier miljoen gulden). Het verhogen van de promotie-activiteiten (vier ton) ten behoeve van het toerisme haakt in op de duidelijke groei van het dagtoerisme van de afgelopen jaren. Het gemis aan zwemfaciliteiten voor bezoekers en bevolking maakt een zeebad (vier ton) noodzakelijk.

Ter voorkoming dat de Sabaanse jeugd op onverantwoord jonge leeftijd het eiland verlaat voor het verkrijgen van voortgezet onderwijs, zal het huishoudonderwijs met twee klassen worden uitgebreid (150.000 gulden). Via een uitgebreid beurzensysteem moeten de mogelijkheden voor verdere opleidingen in de ruimste zin van het woord ook voor de Sabaanse jeugd worden opengesteld (5 ton). Voorts vermeld het verlangenlijstje van Saba: Uitbreiding ziekenhuis-faciliteiten (drie ton), vijftig volkswoningen (1.250.000 gulden); infrastructuur bij de woningbouw (vier ton), waterproductie en opslag (1.5 miljoen gulden), uitbreiding electriciteitsproductie (4 ton), brandweer-voorzieningen voor het vliegveld en de gemeenschap (250.000 gulden), bouw verkeerstoren op de luchthaven (250.000 gulden), tweede weg naar Windwardside (250.000), weg rond de Mount Scenery (3.5 miljoen gulden), ontsluitingswegen (1.5 miljoen), verlenging van de Leo Chance-pier (1.2 miljoen gulden), verbetering en uitbreiding van de telefoondienst (5 ton) en aankoop particuliere gronden (1.5 miljoen).

SAN NICOLAS — Bij een inbraak in een woning aan de Isaac Wagemakerstraat werd een damestas meegenomen, waarin zich een aantal cheques ter waarde van 1.100 gulden bevond. Men kwam binnen door een grendel van een der ramen te lichten.

Cursus van Edison Ricardo en Narda [...]

Bonaire krijgt Skol di balia folkloriko

KRALENDIJK — Te beginnen op zaterdag 7 september zal Bonaire beschikken over een school voor folkloristische dansen. Hiervoor komen Edison Ricardo en Narda Brunken om de twee weken naar Bonaire waar zij op zaterdag en zondag danslessen zullen geven in de buurtcentra. Dit gebeurt onder auspiciën van Cultureel Centrum Bonaire (CCB) dat via de buurtcentra zoveel mogelijk mensen die geïnteresseerd zijn de kans wil geven om de danscursus te volgen. Door bemiddeling van mevrouw Mavis de Lannoy van het Cultureel Centrum Curacao is het CCB in contact gekomen met de Fundashon Folkloriko te Curacao waarvan Edison Ricardo de voorzitter is. De bedoeling is dat de cursisten in hun buurt of de dichtstbijzijnde buurt de lessen zullen krijgen.

Kadervorming is het voornaamste doel van de komst van Edison en Narda naar Bonaire. Daarnaast zullen ook lessen gegeven worden aan de jeugd tussen 5 en 15. Volwassenen boven de 21 komen in aanmerking om deel te nemen aan de kadervorming en moeten contact opnemen met bestuursleden van hun buurtcentrum. Nadat onze eigen folkloristische dansen beheerst worden zal men overgaan tot het instuderen van de dansen van omgevende landen. Als elk buurtcentrum haar eigen groep heeft zal het C.C.B. een Folkloristische Koningin. Ook bestaan er plannen met de beste dansers van alle buurten te komen tot een Bonaireaanse groep die Bonaire moet vertegenwoordigen in het buitenland.

Edison Ricardi verhaalt van de folkloristische beweging op Curacao: In 1956 is de beweging van de grond gekomen. In 1966 werd de groep Folkloriko Antijano opgericht, waarin men de mensen leerde dansen en ook de dansen coörneerde. In 1969 richtten Edison en Narda Brunken de Grupo Folkloriko Caribe op. In 1970 stichtte men de Fundashon Folkloriko waarvan Edison Ricardo de voorzitter is. In dat jaar ook werd op Curacao voor het eerst het Folkloristische festival gehouden. In 1972 kwam de Skol di Baile Moy Galante tot stand. Deze staat onder leiding van Narda Brunken. In de eerste lesssen zullen alle cursisten samen de cursus volgen, maar als daarna de gevorderden bekend zijn zij verder onder leiding van Narda Brunken, terwijl Edison Ricardo de anderen voor zijn rekening neemt.

De dansen waarin lessen gegeven zullen worden zijn: wals, mazurka, danza, cuadrilla, simadan, tumba, pelea di gay, muzik di zumbi en tambu.

Wat de simadan betreft zegt de heer Ricardo dat zij de Bonaireanen niet komen leren hoe ze die moeten dansen, want die is iets origineels van Bonaire. Volgens hem ku[...] van de Bonaireanen [...] kunnen ze de simada[...] showvorm gieten zoda[...] speciale gelegenheden [...] worden. Na ongeveer [...] zal elk buurtcentrum een [...] hebben waaruit danseres[...] zal worden voor de Bo[...] groep. Het programma v[...] lessen ziet er als volgt uit[...] 's morgens 10.00-11.00 R[...] volwassenen; 11.00 u-1[...] Rincon; 's middags 1.00 [...] Noord Salinja en Antriol[...] Noord Salinja en Antriol[...] wassenen

Zondag: 's morgen[...] uu-11.00 volwassenen Te[...] Nikiboko; 's middags [...] Jeugd van Playa en omge[...] Bonaire.

Man lastig

ORANJESTAD — Bij de dienst Sociale en Economische Zaken werd politieassistentie gevraagd voor een man die lastig begon te worden omdat hij — naar zijn zin — te lang moest wachten. De man werd door de politie onderhouden.

INGEZONDEN[...]

Benoemi[...]

Naar aanleiding van [...] in de Amigoe van 27 augu[...] drs Tijssen binnenkort [...] manager van de Bonaire [...] Corp. zal worden benoe[...] gaarne het volgende w[...] ken.

De toekomstige af[...] deze maatschappij en [...] Antilliaanse gemeenschap [...] verblijden in deze keuze[...] beslissing van de heer Tij[...] hoge, goedbetaalde func[...] overheid te verlaten en ee[...] het bedrijfsleven te aanva[...] hij kan aantonen, dat [...] managers heus niet veel [...] verdienen, 2.) het mogel[...] (lees op Bonaire) gemaak[...] absorberen, zodat deze [...] het salaris van de gene[...] niet aan de klant word[...] rekend.

Wij twijfelen er abs[...] aan, dat drs Tijssen als [...] nager precies hetzelfde zal [...] drs Tijssen, directeur D[...] nomische Zaken steeds ge[...] geëist heeft. Wij kijken da[...] verwachting uit naar de [...] verlaging van de olieprijzen[...] Tijssen zijn managerschap [...] vaard en het bedrijf in we[...]

— (Naam [...] de redactie[...]

Teerkosten led[...] van Alg. reken[...]

WILLEMSTAD — Als [...] verschenen het landsbesluit [...] juli 1974 met betrekking [...] vergoeding van teerkosten [...] voorzitter en de leden [...] Algemene rekenkamer bij [...] zen; deze wordt zeventig [...] dag ingeval men in e[...] overnacht en 35 gulden i[...] niet in een hotel overn[...] besluit heeft terugwerken[...] tot en met 1 augustus 197[...]

GENDA ARUBA

…mmers van de Amigoe zijn op …elijks verkrijgbaar bij het kan… de Amigoe in Oranjestad bij … van Zapp Wever; INGRID, La …opular en Piet Soda Fountain; …ve-In te Savaneta; Nicolas …t Store in Dividivi; Manchebo, …el en Aruba Caribbean-hotel …ine Drugstore.

…sseustraat 110.

…ren: werkdagen 08.15-12.00 / 14.00-17.30 / zaterdag 08.15-10.00

…ONNUMMER …lingen: 4333.

…NTOORUREN VOOR SPOEDGE…N: 1639 - 2950 - 3855.

…ENTRALE: 24 uur per dag. TEL.: …1604.

…n alle gevallen, tel.: 4555.

…PEN
…VEER: 20.30 Paper moon (14 jr).
…: 20.00 Quo Vadis (AL).
…N: 20.30 Cantinflas en condo… …L). PRINCIPAL: 20.30 Innocent …s (14 jr).
…S:
…JESTAD: Oduber, tel.: 1780; …LAS: San Lucas, tel.: 5119.
…ELE KRUIS: Dakota en Oran… Francina, tel.: 3168; Noord en … zr Henricus, tel.: 3425; Santa …radera: zr Ludovic, tel.: 8288; … Brazil: zr Michaela, tel.: 7020; …: zr Eugenia, tel.: 5906; San …, tel.: 2200.
…NDDIENST DOKTOREN: Sa… San Nicolas: dokter O. L. Ponse, …17, tel.: 7224.
…: 19.30-20.30 instructielessen …nemers - technische school … (pap.).
…ERSCHAPSCURSUS: … van … 20.00 of van 20.00 tot 21.00 - …ool.
…NIGING SURINAME: 20.00 …
…A SCHAAKBOND: 20.00 scha… - Bucuti Yachtclub.
…A KARATE INSTITUUT: …30 zelfverdedigingscursus.
…LEN: 20.00 competitie - del… Sunflour - Caribe club.
…BAL: 18.30 Riverplate vs Jong …30 La Fama vs Bubali SC - …30 RCS vs Universal; 20.30 La …nal - LSP.
…OTA-OLYMPIADE: 19.30 biljart …OVA.
…ETBALL: 19.30 Tivoli II vs …30 Vital Stars vs Estrella - baan

VRIJDAG

…BUS: 08.00 St Michel school, … Christus Koningschool, Bra… Kukwisa school, Pos Chiquito; Hertschool, Savaneta; 11.30 St …ool, Savaneta.
…TPOSTSLUITING: 14.00 voor …; 15.00 voor Europa - postkan… voor New York - hulppostkan… luchthaven. (Sluiting van aan … stukken één uur vóór postslui…
…TIL. ONDERWIJS…NGEN: maandag tot en met … 17.00 tot 19.30 ten huize van … Paris-Arends, Kamerlingh …at 25, Oranjestad, tel.: 3760.
…C.A.: 17.30-19.30 rolschaatsen …lubgebouw San Nicolas.
…ECLUB: 19.30-20.30 volley… boven veertien jaar.
…BA HEALTH CENTRE OF YO… 09.30 en vanaf 15.30 open - …at 10.

…dering van AVB

…ESTAD — De Arubaanse … Bond komt op vrijdag 20 … om half acht 's avonds in …minastadion in algemene …ering bijeen. Een van de …ten zal zijn het kiezen van … bestuurslid in plaats van … Celestino Dabian, die enkele … geleden naar Nederland is …n. De clubs moeten vóór 9 … hun kandidaten voor deze … de secretaris indienen.

…nig schade …verkeer

…NJESTAD — In het onveilig … werd op dinsdag een totale … schade van 1.680 gulden …t, als gevolg van de negen … die plaatsvonden. De … klap was de botsing op de … van de Jansweg tussen een …auto en een schoolbusje. …droeg de schade 650 gulden. …der van de personenauto … geen voorrang.

Betico Croes op "top":

Bereid tot alle samenwerking, maar niet staatsrechtelijk

ORANJESTAD —„De bevolking van Aruba en van alle andere eilanden van de Nederlandse Antillen hebben dezelfde waarde als die van Venezuela, Nederland of Verenigde Staten en daarom zullen wij nooit medewerking verlenen aan hen die op materialisme belust zijn en daardoor onze bevolking ongelukkig willen maken", aldus MEP-leider Betico Croes gistermiddag tijdens de voortzetting van het topoverleg in het Sheraton-hotel. De heer Croes vroeg zich verder af dag indien alleen materialisme hier van belang is, en het „spiritualisme" opzij wordt gelegd, waarom de Antillen zich dan niet meteen bij Venezuela gaan aansluiten. Hij bracht naar voren hoe Venezuela het Pact van Geneve verbrak en op zeegebied de zogenaamde „medium line" overschreed en op Arubaanse territoir kwam. Volgens Nederland, aldus spreker, is hier geen sprake van een conflict, maat dat komt doordat Nederland omdat men geen confrontatie wenst met VEnezuela.

Spreker hekelde ook het standpunt van Nederland dat na de zelfstandigheid Aruba en Curacao voor de andere onderontwikkelde eilanden van de Antillen moeten gaan zorgen. Spreker heeft altijd een alimentatieplicht van een vader voor zijn zoon of van een moederland voor haar gebieden gekend en niet een van een broer voor een andere broer.

Geen isolement

Na het verkrijgen van de aparte status, zo vervolgde hij, wil Aruba zeker geen isolerende positie aannemen en wij hebben dit ook nimmer vertolkt. Wij zijn bereid om met alle eilanden samen te werken op alle terreinen, maar niet op staatkundig gebied. Wij willen niet dat iemand anders ons komt zeggen wat wij wel en niet moeten doen. Aruba moet b.v. op zichzelf een handelsverdrag kunnen aangaan met een ander land.

Spreker waarschuwde ervoor uit te kijken dat Nederland niet hetzelfde spelletje speelt met de Antillen als zij gedaan heeft met Suriname. Hij herinnerde aan de eenheidsstaat die Nederland indertijd aan Indonesie opdrong, welke niet langer dan een jaar bestand hield. De Papoea's wachten nog steeds op het beloofde referendum binnen vijf jaar tijd.

Wel ontmoet

Betico Croes had een meer open oor voor hetgeen een Nederlandse delegatie-lid hem thuis tijdens het laatste bezoek aan de Antillen vertelde namelijk dat als Aruba zijn aparte status nu niet bereikt dit ook nooit meer zal bereiken, dan hetgeen premier Den Uyl zegt. „Wat Den Uyl zegt, kan voor mij met de wind wegwaaien. Den Uyl ken mij heel goed, in tegenstelling tot zijn gedane verklaring". Hierbij haalde de heer Croes het verslag van het bezoek dat de Arubaanse raadscommissie (Oduber-Yarzagaray-Croes) in maart 1972 aan Nederland bracht om de wens van de Arubaanse bevolking te vertolken en waarin staat dat de Arubaanse delegatie onderscheidelijk gesproken hebben met de heer Andriessen (KVP), mej. Van Leeuwen (ARP) en de heren Den Uyl en Van Lier (P.v.d.A).

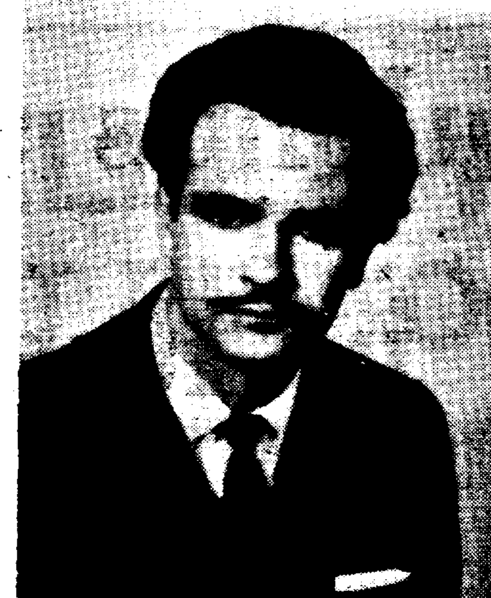
Staatsrechterlijk

Sprekende over de niet gewenste staatsrechtelijke banden, zei de heer Croes dat de gelijke vertegenwoordiging nooit gekomen is. De 8-8 stemmingverhouding in de staten van indertijd heeft slechts 9 maanden tot 1 jaar geduurd. Hierna gaf spreker een opsomming van de strijd die Aruba had moeten leveren om b.v. een nieuwe landingsbaan te krijgen voor grote vliegtuigen, om de Sabena naar Aruba te krijgen, en om het kabelprojekt naar Aruba door te trekken. Ook sprak hij over het mislukken van het droogdok-projekt. Aan de andere kant, aldus spreker, stak de regering miljoenen in projekten zoals de ALM, waarbij spreker wees op de scheve verhouding van het aantal werknemers bij deze maatschappij, n.l. 742 op Curacao en 72 op Aruba. Hierbij stelde de spreker dat hij dit alles niet alleen aan Curacao verweet, maar ook aan de Arubanen die toen in de regering zaten en ook hiervoor hadden gezorgd.

Wat betreft de uitlating van de heer Don Martina als zou de MEP zich met segregatie bezighouden, stelde Betico Croes dat de MEP zich juist met het tegengestelde bezig houdt sedert haar oprichting. De MEP is geboren om de bevolking van Aruba te verenigen, nadat een andere partij al jaren de bevolking verdeelde in een Curacaose, Bonaireaanse, Bovenwindse en Surinaamse sektie. Dit heeft deze partij duur komen te staan sedert de oprichting van de MEP. Tevens verduidelijkte spreker dat iedere ingezetene van Aruba, of hij nu van een Antilliaans eiland komt of waar dan ook geboren is, door de MEP als Arubaan wordt beschouwd als hij op Aruba werkt en aan het welzijn van het eiland werkt.

Sportleraar breekt been

SAN NICOLAS — Tijdens een schoolbaseballwedstrijd vond een ongeval plaats, waarbij een sportleraar zijn been brak. Tijdens het slaan met het slaghout haalde een scholier het slaghout te ver uit waardoor dit tegen de been van de leraar sloeg. De sportleraar werd per ambulance naar het hospitaal vervoerd.



(Van onze correspondent.)

KRALENDIJK — Onlangs publiceerde de Amigoe een programma dat opgesteld is door de voetbaltrainer uit Uruguay, Juan Francisco Cal, voor een uitgebreide lichamelijke opvoeding voor de schoolkinderen van Bonaire. Ook heeft Cal op verzoek van de voorzitter van de B.S.F. een lijst gemaakt van alles wat er ontbreekt aan het stadion om voetbal en atletiek in het algemeen te kunnen beoefenen. Door allerlei redenen heeft de B.S.F. besloten Cal niet meer aan te nemen. Een ervan is dat men niet overeen kon komen over de duur van het contract. Cal wil minstens drie jaren op Bonaire blijven terwijl de Bonaireaanse Sport Federatie hem een proeftijd van een jaar wil geven en maar geld voor een jaar kreeg om de trainer te betalen van het Bestuurscollege. In ieder geval: Bonaire kan niet meer over hem beschikken en verliest de kans om iemand die in de vijftiger jaren als voetballer en later als trainer zijn glorietijd heeft gekend in Zuid-Amerika te hebben die de technische leiding van de voetbalsport op zich kan nemen. Naar alle waarschijnlijkheid gaat Juan Francisco Cal naar Aruba of Curaçao als hij daar een aanbod krijgt.

CARACAS — Venezuela heeft Guinee Bissau diplomatiek erkend. Dit gebeurde, zoals de verklaring van Buitenlandse Zaken het stelde, overeenkomstig de traditionele anti-kolonialistische politiek van Venezuela.

In en rond GWU hangen weer gedingen in lucht

ORANJESTAD. — Oud-G.W.U.-voorzitter Leoncio Albus heeft plannen een kort geding aan te spannen tegen het onlangs gekozen bestuur van de G.W.U. onder voorzitterschap van John Hart. Hij heeft daartoe bij een advocaat juridisch advies gevraagd, waarna besloten zal worden welke stappen ondernomen worden. De heer Albus stelt zich op het standpunt dat het huidige bestuur niet wettig gekozen is omdat niet het vereiste aantal leden, zoals bepaald in de statuten, aan de verkiezingsvergadering heeft deelgenomen. Intussen overweegt het G.W.U.-bestuur onder leiding van John Hart een kort geding aan te spannen tegen de heer Albus, die voorziter van het Ondersteuningsfonds — een aparte stichting — is om de gelden van dit fonds — gemompeld wordt twee ton — onder zijn beheer te krijgen.

MEP Croes: in nieuwe constellatie Statia, Saba vertegenwoordigd

ORANJESTAD. — Betico Croes, de leider van de Movimiento Electoral di Pueblo (M.E.P.), begon gistermiddag zijn toespraak met zijn medeleven te betuigen met de eilanden Saba en Sint Eustatius, die nog altijd verstoken zijn van een vertegenwoordiger in de Staten. Hij zei zich zelfs enigszins schuldig te voelen, aangezien zijn partij momenteel deel uitmaakt van de centrale regering. Hij beloofde dat in een volgende constellatie deze twee eilanden zeker behoorlijk zullen zijn vertegenwoordigd.

Papa Godett vroeg op dat moment een punt van orde en stelde Betico Croes de vraag of de M.E.P. bereid was een wetsvoorstel van Frente Obrero in de Staten te steunen om deze twee eilanden een vertegenwoordiger in de Staten te geven. Betico Croes kreeg geen kans hierop te antwoorden, aangezien voorziter Tromp de heer Godet erop wees, dat dit geenszins een punt van orde was.

De heer Croes zette zijn toespraak voort en zei namens de meerderheid van het Arubaanse volk het te betreuren, dat indertijd de P.P.A. in samenwerking met een Curaçaose partij het mes op de keel van het Curaçaose volk had gezet, namelijk in de jaren '63 tot '67.

GABA/ ANAAB prosteren

ORANJESTAD — De besturen van de GABA en ANAAB die gisteren een urgente vergadering gezamenlijk hebben gehouden besloten een telegram aan het bestuurscollege te zenden, waarin deze vakbonden gezamenlijk protesteren tegen de wijze waarop het bestuurscollege hun zaken en verzoeken behartigt. Ten scherpste veroordelen de vakbonden de wijze waarop volgens hen het bestuurscollege met de rechten van haar werknemers manipuleert. De GABA en ANAAB verwachten volgende week zonder uitstel een bespreking met het bestuurscollege om de verschillende hangende zaken te bespreken.

De GABA en ANAAB besluiten met te stellen dat voor arbeidsrust op het eiland er een betere verhouding en betere wil bij de overheid dient te bestaan.

Veiligheid C.P.C. niet gewaarborgd

ORANJESTAD — In een telefonisch onderhoud met Statenlid Claude Wathey deelde deze hedenmorgen de Arubaanse redactie mede dat inderdaad alle scholen zijn gesloten omdat men veel regen en hevige winden verwacht.

Ten aanzien van de toestand bij de Curaçao Pioneering Company vertelde de heer Wathey dat deze maatschappij besloten heeft alle ontslagen werknemers — met uitzondering van een — weer in dienst te nemen. Op de vraag van Amigoe of er een brief zou zijn geschreven aan de CPC dat men geen garantie voor veiligheid van bedrijf en personen zou kunnen geven, deelde de heer Claude Wathey Amigoe mede dat er inderdaad een brief is geschreven dat geen garantie voor veiligheid kan worden gegeven.

Dit houdt verband met het feit, aldus de heer Wathey, dat de minister van Justitie Wathy Vos weigert een vaste eenheid bijstandspolitie op Sint Maarten te stationeren. Met het huidige politiekorps dat zwaar onderbezet is, kunnen wij deze zaken niet aan. Ik zie niet in waarom op andere eilanden wel bijstandseenheden gestationeerd worden en op de Bovenwinden niet. Dat er voor deze mensen wanneer niet opgetreden behoeft te worden, geen werk zou zijn, is niet juist. Wij hebben op Sint Maarten evenveel recht op bescherming en beveiling als op de andere eilanden van de Antillen.

De heer Wathey die gisteren nog met de regering had gesproken was op de hoogte dat de ministers Vos en Voges hedenmorgen kwart over tien vergezeld van waarnemend hoofdcommissaris Oldenboom op Sint Maarten zouden aankomen.

* Een voormalig lid van het bestuur van de Indonesische communistische partij, Moechtar Effendi Sirait, is door een rechtbank in Medan ter dood veroordeeld. Hij was ervan beschuldigd gepoogd te hebben de sinds 1966 verboden communistische partij nieuw leven in te blazen.

Don Martina in tweede "top"-ronde:

Resultaat overleg gunstig door grote openhartigheid

ORANJESTAD. — Rustig en welbesproken voerde gistermiddag Don Martina van de politieke partij M.A.N. het woord tijdens de tweede ronde van het topoverleg. Hij vond de openhartigheid en oprechtheid waarmee vele delegatieleden hadden gesproken opmerkelijk. Hij wees op het speciale karakter van deze vergadering, vooral in tegenstelling tot de vergadering van de grote commissie van de Koncom, namelijk dat dit topoverleg openbaar was. Het resultaat was ook veel meer dan het resultaat van de grote commissie van de Koncom tot nog toe had opgeleverd.

Don Martina was van mening dat delegatielid Berkel van Sint Eustatius de kern van het probleem had geraakt door zich af te vragen: Wie ben ik? Waar wil ik naar toe? Hiermee manifesteert zich de identiteitscrisis waarin wij allen verkeren, aldus de heer Martina. Hij was zeer onder de indruk van het feit dat bijna iedereen de wens naar voren had gebracht om baas in eigen huis te zijn. Hij dacht echter dat de gevolgen hiervan niet voldoende gerealiseerd werden. Hij vond het tegenstrijdig dat terwijl je erom schreeuwt baas in eigen huis te mogen zijn, je bepaalde garanties vraagt van grote machtige landen. En in verband hiermee haalde hij een uitspraak aan van een Surinaamse parlementariër: Everybody wants to go to heaven, but nobody wants to die.

Fictie?

Hij was blij dat niemand zich had uitgesproken ten gunste van desintegratie, maar hij vroeg zich af hoe je totale soevereiniteit van elk eiland kon hebben zonder desintegratie. Ook zette hij een vraagteken achter de bewering dat de Antillen een fictie is. Hoe kunnen we een fictie zijn, als we dezelfde taal spreken, dezelfde koloniale geschiedenis van driehonderd jaar hebben? Wat betreft het voorbeeld van een Britse federatie in het Caribisch gebied die mislukt is, zei Don Martina dat deze vergelijking niet juist zijn, aangezien wij hier op de Antillen zelf een federatie zullen gaan vormen, conform onze eigen wensen en verlangens. Dit in tegenstelling tot de totstandkoming Britse federatie.

Uitspraken

Hij betreurde de uitspraken door een Curaçaos delegatielid gedaan dat Curaçao voor de Curaçaoënaars moet zijn, bestuurd door Curaçaoënaars. Ook vond hij het jammer dat een Arubaans delegatielid erop gewezen had, dat een deel van de bevolking op Aruba geen Arubaan was. Hij vond dat deze denkbeelden niet in overeenstemming waren met de mensenrechten. „Hoe willen wij op deze wijze in 's hemelsnaam de democratie in praktijk brengen?" zo vroeg de spreker zich af.

Uit hetgeen de verschillende sprekers hadden gezegd over de onafhankelijkheid, had de heer Martina de indruk gekregen van een vrouw die een volwassen kind wilde baren. „Immers men wil helemaal op allerlei gebied ontwikkeld zijn, alvorens men een onafhankelijkheid wilde aanvaarden". M.A.N. was van mening dat Nederland zich ook na de onafhankelijkheid wel degelijk met de Antillen zou blijven inlaten, en daarvoor stonden de vele Nederlandse bedrijven als zijnde garant voor."

Referendum

Hij was het volkomen eens met het denkbeeld om een referendum over de onafhankelijkheid van de Antillen op de Antillen te houden. „Wij moeten echter niet uit het oog verliezen, dat ook Nederland een dergelijke referendum kan houden met de vraag aan het volk of men nog langer via het Statuut met de Antillen verbonden wil blijven. Het antwoord hierop is duidelijk."

„De geschiedenis — aldus de spreker — heeft bewezen dat een land niet van buitenaf door een ander land kan worden ontwikkeld, maar een land moet van binnen uit worden ontwikkeld. Daarom moeten we niet denken dat Nederland ons met geld uit alle problemen kan helpen."

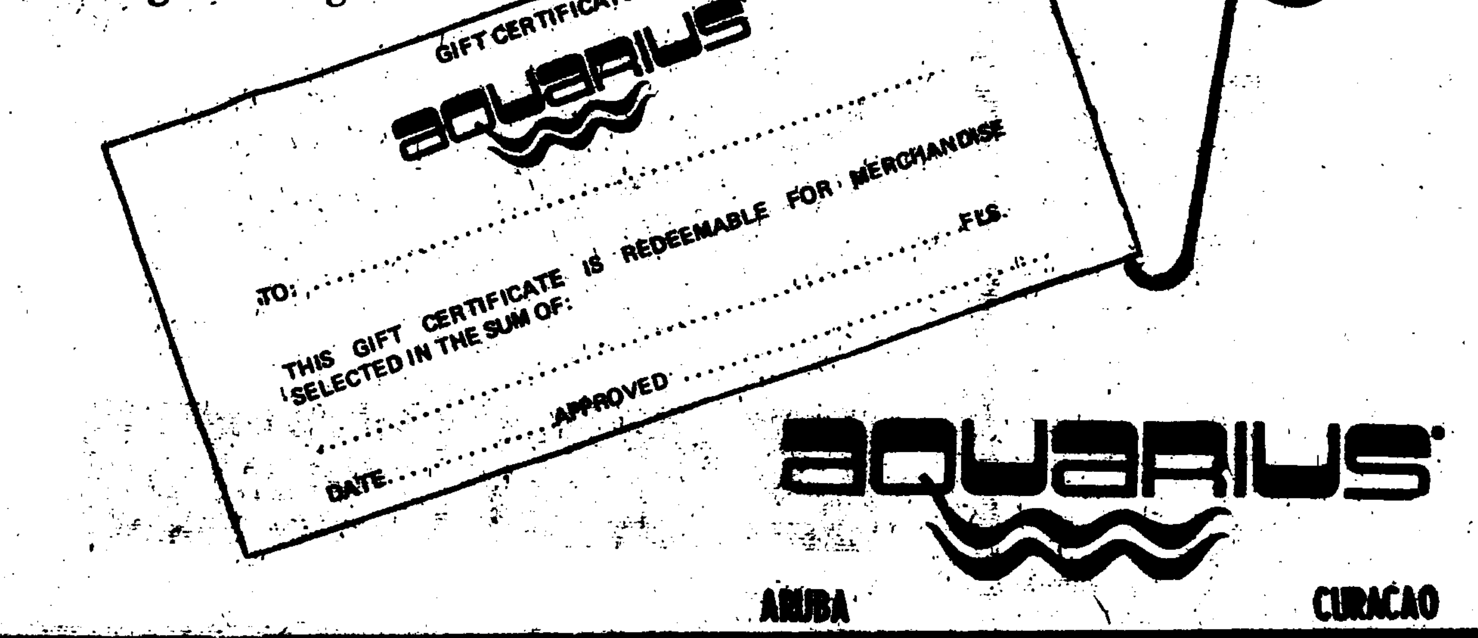
Wijzende op de situatie van de Bovenwinden, vond Martina dat „wij allen het gevoel moeten hebben dat hun leed, ons leed is, hun verdriet is het onze".

Tot slot verklaarde hij dat hij overtuigd was van het feit dat het systeem one man, one vote, het meest democratische systeem was. „Curaçao heeft in het verleden reeds vaak offers gebracht en water bij de wijn gedaan. Ook nu nog, aangezien de verhouding in de Staten 12-8-1-1 naar verhouding voor Curaçao nadelig uitviel."

Yazagaray beslist mee over opvolging

ORANJESTAD — Achter de schermen wordt druk politiek overleg gepleegd vooral in AVP-kringen om de kwestie van het beschikbaar stellen van de zetel van de heer Chomy Yarzagaray te regelen. Zoals bekend deelde de heer Yarzagaray zondagmorgen op de ledenvergadering van de AVP mede — nadat deze besloten had de samenwerking met de PPA in het BC voort te zetten — dat hij zijn zetel in de eilandsraad ter beschikking van de partij zou stellen. Hier wordt thans overleg over gevoerd aangezien de heer Yarzagaray zelf mee wil bepalen wie zijn opvolger wordt.

Uit goede bron verneemt de Amigoe dat vermoedelijk niet oud-minister Dominico Croes lid van de raad zal worden, doch de heer Rudy Frank die reeds gedeputeerde voor de AVP in de eilandsraad is doch zonder lid van de raad te zijn.



Scholen dicht op i.v.m. slecht weer Bovenwinden

PHILIPSBURG. — Op Sint Maarten werd vanmorgen, nadat de scholen een kwartier bezig waren, meegedeeld, dat de scholen gesloten moesten worden, daar van de Meteo bericht zou zijn ontvangen, dat een orkaan op komst is en deze omstreeks het middaguur bij Sint Maarten zou kunnen zijn. De jeugd ging verheugd naar huis over deze onverwacht vrije dag en overal zag men volwassenen druk doende met het vastzeten van ramen, deuren en dergelijke. De opdracht werd gegeven door gezaghebber Van Delden.

Volgens de Meteo bleek deze „orkaan" om negen uur vanmorgen nog niet die sterkte gekregen te hebben, dat over een orkaan kon worden gesproken. Wel was het zo, aldus de Meteo, dat er een gebied met slecht weer in de richting trok van Sint Maarten. Men zou kunnen zeggen, dat dit slechte weer net tegen een tropische storm aanzat. Het orkaanvliegtuig was bezig met gegevens te verzamelen omtrent het slechte weer. In de loop van de ochtend werden deze gegevens verwacht.

Op Sint Maarten verwachtte men, dat het onweer waarschijnlijk rond twaalf uur over het eiland zou trekken met veel regen en wind.

Op het eiland gaat alles rustig zijn gang. Voorzorgen worden nauwelijks genomen en bij de bevolking is opluchting te constateren. Door de vele problemen op het arbeidsfront schijnen de voorbereidingen van overheidswege voor het orkaan-seizoen min of meer in de vergeetboek zijn te zijn geraakt.

ORANJESTAD — Voor de EHBO cursus welke aanstaande dinsdagavond acht uur in het rode kruis gebouw begint onder leiding van dokter Paalman en welke onder auspiciën van het rode kruis afdeling Aruba wordt gehouden bestaat opmerkelijk grote belangstellingen. Reeds vijf en twintig personen melden zich aan, waarbij nog een aantal van de bemanning van de marinierskazerne komen. Het Aruba Sheratonhotel heeft voor vier van haar personeelsleden voor deze EHBO-cursus ingeschreven.

Oud Radulphus student gaat theologie in Rusland studeren

Op een zolderkamer in de Groninger Radijsstraat woont een student in de chemie. Zijn kamer ziet er niet veel anders uit dan de meeste andere studentenkamers: een bed, een zelfgetimmerd bureau, wat oude stoelen, posters en wat exotische voorwerpen aan de muur, boeken. Een paar ikonen met een walmend olielampje ervoor vormen de schakel tussen deze studentenkamer en het plekje in het gebouw van de Geestelijke Academie van Moskou in Zagorsk, dat student Theo van der Voort (24) vanaf 1 september het zijne kan noemen. Eind vorige week kreeg de afgestudeerde scheidkundige een telegram van bisschop Chrysostomus, — "onderminister" van buitenlandse zaken van patriarch Pimen van Moskou met de mededeling dat hij is toegelaten tot de theologische opleiding aan de Academie en op 1 september bij de opening van het academisch jaar in Zagorsk — even buiten Moskou — wordt verwacht. Aldus het Nieuwsblad van het Noorden.

Daardoor is deze Groninger student anders dan al zijn collega's aan de Groninger Alma Mater: hij is waarschijnlijk de eerste en zeker momenteel de enige Nederlander die deze mogelijkheid geboden krijgt. Voor Theo van der Voort dus na zijn afstuderen op 20 augustus geen lange vakantie, ook geen militaire dienst en evenmin een goed betaalde functie in de chemische industrie.

Theo van der Voort beseft heel goed, dat hij geen gemakkelijke tijd tegemoet gaat: het leven op een seminarie of academie in de Sovjet-Unie is hard en sober. In plaats van de gezellige zolderkamer krijgt de chemicus straks alleen wat ruimte: een bed, een plek in de gemeenschappelijke garderobe, een nachtkastje waar wat persoonlijke spullen in opgeborgen kunnen worden en een boekenkastje — in een studiezaal — voor de noodzakelijke boeken. Weinig privacy dus, want de studenten wonen met acht of tien man op een kamer. De dagen zijn lang en beginnen erg vroeg in de morgen om half zes. Gebed en studie wisselen elkaar af. De maaltijden zijn sober en bestaan op de vele vastendagen die de Russisch Orthodoxe Kerk kent vrijwel uitsluitend uit halfwarme aardappelen-in-schil en kool. De tegenstelling tussen het leven op het seminarie en dat als toerist in Rusland heeft Theo van der Voort begin [illegible] toen hij voor een dag of twaalf als gast van het patriarchaat een bezoek bracht aan Moskou, Leningrad en Zagorsk. De ene dag at hij in hotel Rossia — naast het Kremlin — kaviaar, zalm, vlees en alles wat hij maar wilde, de andere dag at hij aan een sober vastenmaal in het klooster van Zagorsk.

Curaçao

Theo van der Voort zal er geen moeite mee hebben ver van huis te zijn. Geboren in Den Haag, vertrok hij met zijn ouders — zijn vader is zeeloods — naar Curaçao, waar hij de lagere school en vervolgens het Radulphuscollege doorliep. In 1967 ging hij als student naar Groningen. Hij reisde bij Gyas en studeerde vlot, ondanks enkele langdurige reizen — onder meer een zeezeiltocht van Curaçao naar Nederland, een reis van 3 1/2 maand — en moest nu behalve

WILLEMSTAD — In het Nederlandse dagblad Nieuwsblad van het Noorden verscheen onlangs een interview met Theo van der Voort, een oud-student van het Radulphus College, die binnenkort naar Rusland vertrekt voor een seminarie-opleiding aldaar van de Orthodoxe kerk. Het interview is afgenomen door Ton van der Werf. De Amigoe publiceert dit hierbij in extenso.

het doctoraal examen op 20 augustus alleen nog een tentamen Russisch bij prof. Van Holk doen. Als bijvak bij zijn studie in de — na het kandidaats — anorganische chemie koos Theo van der Voort Russisch, hoewel hij daarbij destijds nog niet dacht aan de mogelijkheid van een theologische opleiding in Rusland.

Het voornemen op lagere schoolleeftijd een priester te worden, werd hem door zijn ouders uit het hoofd gepraat, zoals dat bij hele reeksen katholieke jongetjes gebeurt. Toen hij een paar jaar geleden in de Orthodoxe Kerk werd opgenomen, hadden zijn ouders daar geen moeite mee. Toen hij daaraan echter het verlangen koppelde om in de Sovjet-Unie een priesteropleiding te volgen, waren daar van ouderlijke zijde nog bezwaren tegen, niet tegen de priesterstudie maar tegen het feit dat zoonlief dat in Rusland wilde doen. Intussen zijn ze met het idee verzoend, maar leuk vinden ze het nog niet.

Levensvervulling

Wat bewoog Theo van der Voort tot zijn ongebruikelijke stap? Zelf zegt hij ervan: "Vooral tijdens die zeezeiltocht heb ik veel nagedacht. Toen begon zich het idee te vormen om theologie te gaan studeren en als priester te werken. Ik hoop dat ik daarin een stuk levensvervulling zal vinden en dat ik ook iets van mijn capaciteiten daarin kwijt zal kunnen. Ik heb er veel over nagedacht en ik vind zelf op dit ogenblik gewoon dat ik het doen moet".

Als hij over vier jaar — of eerder, want men wil hem in Zagorsk graag in zo kort mogelijke tijd zoveel mogelijk bijbrengen — terug komt, gaat Theo van der Voort een baan zoeken, bijvoorbeeld als scheikundeleraar. En hij zal zich beschikbaar stellen voor de priesterwijding. Waar hij als priester zal gaan werken, daarover maakt de jonge chemicus zich op dit moment nog niet druk. In vier jaar tijd kan er zoveel gebeuren, vindt hij. "En de Orthodoxe Kerk heeft steeds meer aantrekkingskracht op mensen in het Westen; misschien kan ik over een paar jaar een groeiende parochie mijn diensten aanbieden, een bestaande parochie overnemen of zelf een groep geïnteresseerden om mij heen verzamelen".

In Rusland hoopt hij een vrouw te vinden, die hem bij zijn werk zal bijstaan. Bekend is dat er voor de poorten van de academies regelmatig tientallen meisjes — vaak in gezelschap van hun moeder — pogen in contact te komen met studenten, die zich op het priesterschap voorbereiden.

Theo van der Voort ziet het wel zitten in Rusland. Ook wat de kerk in de toekomst betreft. Zeker is dat er een groeinde belangstelling bestaat bij de Sovjetjeugd voor zowel de Orthodoxe Kerk als voor andere kerken en godsdiensten.

Voor de opleiding in Zagorsk hadden zich dit jaar 200 jongelui — na hun militaire dienst in het Rode Leger — aangemeld. Er konden maar vijftig geplaatst worden. Er studeren in Zagorsk in totaal driehonderd theologanten. Op het seminaire in Odessa zijn er ook 150 studenten en in Leningrad ongeveer evenveel als in Zagorsk. De studenten op de seminaries — een vooropleiding die vier jaar duurt — hoeven niets te betalen, maar krijgen van de kerk kleding, (een ouderwets uniform), kost en inwoning en een zakgeld van 15 roebel per maand (een roebel is volgens de officiële koers gelijk aan vier gulden); de studenten aan de academies — de eindopleiding, die ook vier jaar duurt — komen eveneens ten laste van de kerk en krijgen een zakgeld van 20 roebel per maand.

Hun leven zal straks worden gedeeld door Theo van der Voort uit Groningen, die op zijn eigen manier wil proberen een brug te slaan tussen oost en west, tussen geloof en wetenschap en die zijn leven als toekomstige "pope" in dienst wil stellen van kerk en samenleving.

Bezoek kerkelijke leiders Ned. Antillen

WILLEMSTAD, — In de komende weken brengen verschillende vooraanstaande figuren in de kerkelijke wereld bezoeken aan de Nederlandse Antillen, zo blijkt uit een door Caribbean [illegible] uitgegeven communiqué. Op het ogenblik verblijft op Curaçao B. Mees uit Brussel, die op Jamaica zal deelnemen aan de Consortium-vergadering van de Caribische raad van kerken. Eveneens verblijft op het ogenblik op Curaçao A. Manuel, die verbonden is aan Agency for christian literature development, een orgaan van de Wereldraad van kerken. Hij adviseert de Caribische raad van kerken bij het oprichten van een uitgeverij. Volgende maand komt P. Musu van de raad van kerken in het zuidelijk deel van de Pacific. Hij zal een open bijeenkomst houden met geestelijke leken-leiders op 13 september in de Fortkerk en zal een [illegible] houden tijdens een oecumenische dienst in de Anglicaanse kerk te Steenrijk op zaterdag 14 september. Op 17 september komt Andrew Hatch samen met Cecil Brown, van Caribbean community appeal, op Curaçao aan en op 18 september de secretaris-generaal van de Caribische raad van kerken, Roy Neehall.

Novene parochiefeest Coromoto-kerk

WILLEMSTAD — Als voorbereiding op de viering van het parochiefeest van de Coromoto-kerk te Mundo Nobo begint vrijdag de novene. Vanaf 30 augustus is er elke avond om zeven uur een Eucharistieviering met zang, preek en noveengebeden. Op zaterdag 31 augustus wordt speciaal het feit herdacht, dat het een jaar geleden is, dat de toenmalige Coromoto-pastoor de benoeming ontving van paus Paulus VI tot bisschop van Willemstad. Deze dag wordt er speciaal voor hem en het bisdom gebeden; tussen zes en zeven uur in de morgen is er rozenkransgebed in de kapel van de kerk; zaterdagavond 31 augustus zal mgr W. Ellis voorgaan in de Eucharistieviering en de preek houden. Op zondag 1 september is er de gehele dag aanbidding; 's avonds tussen zes en zeven uur is er Heilig Uur; op donderdag 5 september komt er een Venezolaanse groep vanuit Carora aan; 's avonds om zeven uur preekt pater Alfonso Pinto tijdens de mis, in het Spaans; vrijdag 6 september is het eerste vrijdag van de maand, toegewijd aan het Heilig Hart van Jezus; tijdens de avondmis preekt pater V. Jansen o.p.; na de mis zegen met het Allerheiligste; op zaterdag 7 september, om half zes 's morgens heilig uur en viering van de eerste zaterdag van de maand, welke speciaal is gewijd aan de priesters; tijdens de avondmis is er volkszang; om twaalf uur 's nachts plechtige mis, tijdens welke mis mgr Ellis het marmeren Maria-altaar zal zegenen; tussen [illegible] 's avonds [illegible] heilig uur, dat [illegible] "Mariaans eucharistisch" [illegible] uur 's avonds plechtige [illegible] met uitreiking van de medaille aan de nieuwe leden van het Maria van Coromoto-gezelschap.

Winstbelasting scheepvaartmijen

WILLEMSTAD — Twee landsbesluiten (PB 112 en 114) zijn verschenen waarbij onder de omschreven voorwaarden artikel 9a van de wet op de Winstbelasting van toepassing is verklaard op twee scheepvaartmaatschappijen. Het gaat over Zodiac shipping company nv voor de periode 1 januari 1976 tot en met 1 januari 1981 en geldt de schepen van deze nv welke in Panama en op Bermuda zijn geregistreerd. Voor de periode 2 mei 1974 tot en met 2 mei 1979 geldt het ook voor de schepen van NV Dumas, welke geregistreerd zijn in Panama. De beide maatschappijen moeten hun jaarstukken bij de inspekteur der belastingen indienen, daarbij melding makend van de namen der schepen, het land van registratie, de tijdsduur welke de schepen hebben bereisd tot het bedrag van de [illegible] en netto-inkomsten per schip.

Toelage gedeputeerden van Curaçao

WILLEMSTAD — De eilandsverordening is verschenen, tot wijziging van aanvulling van de Toelage-regeling gedeputeerden van het eilandgebied Curaçao. Bepaald is nu, dat de toelage 2400 gulden bedraagt per maand, verhoogd met een bedrag, overeenkomende met dat, waarmee per 1 juli 1971 vastgestelde bezoldigingen van de ambtenaren van het eilandgebied in verband met de stijging van het prijsindexcijfer van de gezinsconsumptie worden verhoogd. De verordening heeft terugwerkende kracht tot en met 1 januari 1974.

arlboro geeft 30.000 dollar aan prijzengeld

nternationaal tennis p Curacao en Aruba



In de ontvangstzaal van de Antilliaanse Brouwerij werd de pers gistermiddag geïnformeerd over de te houden internationale tennistoernooien op Curacao en Aruba. Op de foto, v.l.n.r. de heren Trappenberg, Mansur (agent Marlboro op Aruba), Da Costa Gomez (CLTB-voorzitter) en Van Meeteren (agent Marlboro op Curacao).

ILLEMSTAD — Curaçao en ba zijn door MARLBORO genomen in de keten van rnooien voor tennisprofs in tijns-Amerika. Op 9, 10 en september a.s. zal het nnisminnend publiek van Curaçao op de banen van de SC-club te Damacor „cracks" als Ivan Molina (Colombia), iro Velasco (Colombia), Edin Mandarino (Brazilië), Jorge rew en Humphrey Hose van nezuela, in actie kunnen n. Van de damesprofs doen e Pam Teeguarden (VS)en bel Fernandez (Colombia). het schema zijn ook enkele ntilliaanse spelers(sters) inget teweten, Iyo Pimentel, die Ras, Amelia Salas en Ali est. Behalve tennistoernooien Aruba (13-14-15 september) Curaçao, organiseert Marlro soortgelijke sportevenenten ook te Sto Domingo -8 september), Bogotá 6-17-18 september) en Panaá (20-21-22) met deelname n dezelfde spelers(sters).

Aan prijzengeld is er op de ntillen totaal dertigzuidend llar te verdienen. Iedere speer krijgt startgeld. De CLTB zal twee Antilliaanse deelneemers evenwel benaderen met t verzoek niet te spelen voor ld, omdat hun status van mateur hierdoor in gevaar zou men. De dames Salas en est zullen bij dezer zelf een slissing moeten nemen. Inen zij akkoord gaan met de LTB, dan zal het (prestatie) ld welke zij voor elke wedrijd ontvangen aan de bond ekomen.

Het schema voor 9 september als volgt: Humphrey Hosé — an Molino; Eddie Ras — anuel Santana; Jorge Andrew Edison Madarino; Jairo Velas— Iyo Pimentel. Op de weede dag komen behalve de eren ook de dames in actie; de erste damespartijen gaan rusn Teeguarden en Ali Leest, melia Salas en Isabel Fernanez.

Ook de CLTB heeft aan dit ernooi onkosten verbonden in vorm van lichtgeld, betaling an „linesmen" en ballenjonens en andere bijkomende otelkosten van de buitenlandse asten (verblijf niet bijgerend). De toegangsprijs is geeld op fl 10,— en fl. 25,— („package") voor alle drie wedstrijddagen. De CLTB zal na aftrek van de onkosten de opbrengst aan entreegelden bestemmen voor een liefdadigheids instelling. Lokaal zijn de volgende personen geïnformeerd met de toernooien van Marlboro op Curaçao en Aruba: de heren Manşur en Meeteren, resp. agenten van Marlboro op de Antillen.



De Spanjaard MANUEL SANTANA zal op 9 september in zijn eerste partij uitkomen tegen de Arubaan Eddie Ras. Santana – 36 jaar – heeft vier internationale toernoois op zijn naam staan: Forest Hills (VS 1965), Wimbledon (Londen 1966) en de open toernooien in Frankrijk (1961 en 1962). Hij is momenteel als trainer/speler verbonden aan „World Team Tennis New York Sets".

ORANJESTAD — De hoofdklasse-voetbalwedstrijd Sportboys—Atlantico Deportivo eindigde dinsdagavond in een 3-0 zege voor Sportboys. Door deze overwinning heeft Sportboys 7 punten en staat gelijk met Bubali op de derde plaats.

Andere uitslagen op dinsdag in districten I en III waren: Aruba Juniors — Juventud Millionarios 5-1; Centro Juvenis Seroe Blanco — San Luis Deportivo 3-2; Jong San Nicolas — Brazil Juniors 5-1.

In het programma van de hoofdklasse voor het komende weekeinde is een wijziging gekomen. De vastgestelde wedstrijd Estrella—Dakota zal niet maar op zaterdag ,aar op dinsdagavond 3 september worden gespeeld. Dit in verband met het feit dat het Estrella-team voor één week naar Venezuela vertrokken is. Op zaterdag 31 augustus wordt in plaats hiervan de wedstrijd RCA—SCA gespeeld.

Vanavond, donderdag, is in het Wilhelminastadion de hoofdklassewedstrijd Bubali—La Fama.

ereldkampioenschappen oksen te Havana (Cuba)

HAVANA — Gastheer Cuba is met zes boksers in de finales van het toernooi om de wereldkampioenschappen te Havana het best vertegenwoordigd. Daarna komt de Sovjet-Unie met vier finalisten, gevolgd door de Verenigde Staten (3), Roemenië (2), Venezuela (2), Kenya, Porto Rico, Bulgarije, Joegoslavië en Oeganda. In de halve finales werden twee Cubanen en vier Russen uitgeschakeld. De resultaten van de halve finales zijn:

PAPIERGEWICHT: Mushoki (Ken) verslaat Joedin (Su) op punten, Hernandez (Cuba) verslaat Rodriguez (Spa) op punten.

VLIEGGEWICHT: Perez (Ven) verslaat Gr..escu (Roe) op punten, Rodriguez (Cuba) verslaat Sasipko (Su) op punten.

BANTAMGEWICHT: Gomez (Porto Rico) verslaat Cosentino (Fra) door knock-out in de eerste ronde, Romero (Cuba) verslaat Torosian (Su) op punten.

VEDERGEWICHT: Koesnetsov (Su) verslaat Garibaldi (Pan) op punten, Davis (VS) verslaat Alvarez (Cuba) op punten.

LICHTGEWICHT: Cutov (Roe) verslaat Bellon (Porto Rico) op punten, Solomin (Su) verslaat Echaide (Cuba) op punten.

LICHTWELTERGEWICHT: Kalule (Oeg) verslaat Beyer (DDR) op punten, Kolev (Bul) verslaat Kotey (Gha) op punten.

WELTERGEWICHT: Correa (Cuba) verslaat Jankov (Bul) op punten, Jackson (VS) verslaat Kicka (Pol) op punten.

ZWAARWELTERGEWICHT: Garbey (Cuba) verslaat Klimanov (Su) op punten, Lemus (Ven) verslaat Nsubuga (Oeg) op punten.

MIDDENGEWICHT: Nastec (Roe) verslaat Vujkovic (Jsl) op punten, Riskijev (Su) verslaat Wittemburg (DDR) door knock-out in de eerste ronde.

HALFZWAARGEWICHT: Parlov (Jsl) verslaat Sachse (DDR) op punten, Karotajev (Su) verslaat Sprinks (VS) door interventie van de scheidsrechter in de derde ronde.

ZWAARGEWICHT: Stevenson (Cuba) verslaat Ayinla (Nig) op punten, Stinson (VS) verslaat Milic (Jsl) op punten.

Baseballprestaties

WILLEMSTAD — Na twee ronden in de AA-klasse van het lokaal baseball werden volgende individuele resultaten behaald:

SLAGGEMIDDELDE: Andre Jones (F) 26 - 12 = 462; Willie Pieters (F) 35 - 14 = 400; Cedric Kirindongo (P) 37 - 14 = 378; Melvin Rosendaal (A) 33 - 11 = 333; E. Holsman (P) 42 - 13 = 310; ~~Papacito~~ Marcelia (A) 39 - 12 = 308; Richinel Daal (P) 40 - 12 = 300.

BINNENGESLAGEN RUNS (RBI): Willie Pieters (Ford) 18; Raffy Jozefa (Ford) 10; E. Holsman (P) 11; Wenny Jacoba (M) 10; Ezzard Lard (A) 9; Edward Hoek (L) 9. Varios hungador cu 8.

HOMERUNS: Willie Pieters (F) 5; Mirto Martina (C) 4; Wilfred Alberto (A) 2; Wenny Jacoba (M) 2; Freddy Martijn (C) 2; Edward Hoek (A) 2; Johnny Alberto (P) 2.

DOUBLES (2B): Edward Raphaela (M) 4; Willie Pieters (F) 4; Willie Richardson (L) 3; Ezzard Lard (A) 3; Johnny Alberto (P) 3; E. Holsmans (P) 3; Wilfred Alberto (A) 3.

HITS (H): Cedric Kirindongo (P) 14; Willie Pieters (F) 14; E. Holsmans (P) 13; André Jones (F) 12; Papacito Marcelina (A) 12; Richinel Daal (P) 12; Melvin Rosendaal (A) 11.

GESTOLEN HONKEN (SB): Lesley Leonora (A) 10; Richinel Daal (P) 8; Kenneth Gijsbertha (M) 6; Ezzard Lard (A) 7; Boy Louisa (L) 5; Cedric Kirindongo (P) 5; H. da Costa Gomez (M) 5.

VRIJE LOPEN: Wenny Jacoba (M) 16; Sifried Flaneur (L) 12; Willie Pieters (F) 12; Wilfred Alberto (A) 9; Ezzard Lard (A) 7; Willie Richardson (L) 7; H.d.c. Gomez (M) 7.

STRIKE OUTS: Edward Hoek (L) 17; Johnny Alberto (P) 14; Harold Koeiman (F) 10; Wilferd Alberto (A) 10; H.d.c. Gomez (M) 10; Kenneth Gijsbertha (M) 0; G. Victor (A) 9.

WERPERSRESULTATEN:

WINST - VERLIES (W - L): Willie Pieters (F) 8-0; Freddy Stackelborough (C) 3-1; Antonio Keller (P) 4-2; Hubert Mercelina (C) 2-0; Edward Raphaela (M) 3-3. 5 Pitcher tin 1 gana 0 perdi.

STRIKE OUTS: Willie Pieters (F) 70; Antonio Keller (P) 66; Efraim Kelly (LC) 53; Freddy Stackelbourough (C) 42; Edward Raphaela (M) 36; E. Rosalina (A) 34.

GEPITCHSTE INNINGS (IP): Willie Pieters (F) 61 1/2; Antonio Keller (P) 54 2/3: Efraim Kelly (L) 48; Edward Raphaela (M) 39 1/3; Freddy Stackelbourough 32 2/3.

HITS TOEGESTAAN: Willie Pieters (F) 39; Efraim Kelly (L) 36; Antonio Keller (P) 31; Edward Raphaela (M) 29; Kenneth Felicia (M) 28.

VRIJE LOPEN: Edward Raphaela (M) 42; Willie Pieters (F) 41; Antonio Keller (P) 31; Freddy Stackelbourogh(C) 29; Papacito Marcela (A) 28.

EARNED RUN AVERAGE (ERA): Oswin Martha (L) 1.20; Freddy Stackelbourogh (C) 1.90; Antonio Keller (P) 2.33; Richard Moesker (C) 2.76; Willie Pieters (F) 3.09.

FORD (F)
Cement Coro (C)
Petromar Wild Cats (P)
Amstel (A)
Lucas Bols (L)
Marlboro (M).

Nederland 4e bij waterpolo

WENEN. — Nederland is in groep A van het waterpolo-toernooi als vierde geëindigd achter Hongarije, de Sovjet-Unie en Joegoslavië.

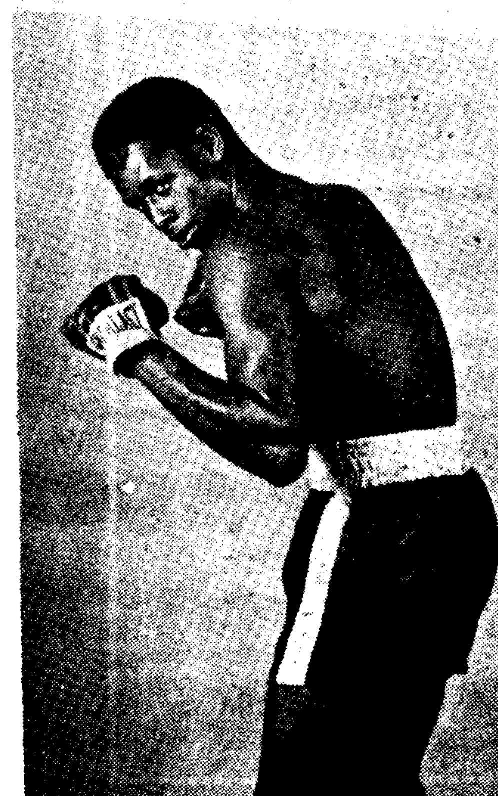
De laatste uitslag: Sovjet-Unie — Italië 5—2 (2—1, 2—1, 1—0 en 0—0).
De eindstand is:

Hongarije	7	6	1	0	13	50-27
Sovjet-Unie	7	4	2	1	10	45-36
Joegoslavië	7	4	2	1	10	45-38
Nederland	7	2	2	3	6	33-35
Italië	7	2	2	3	6	25-32
Roemenië	7	1	2	4	4	28-34
Spanje	7	1	2	4	4	27-37
WEst-Duitsland	7	1	1	5	3	22-36

Boksgala Esteba



FRANKLIN „PEMPI" MANUELA



KID CHUCHU

WILLEMSTAD — Promotor Esteba organiseert vrijdagavond een boksgala met pugilisten uit St Maarten, Dominica en Curaçao. De hoofdpartij over tien ronden gaat tussen Kid Chuchu (St Maarten) en Franklin „Pempi" Manuela. De semi-finale — eveneens over tien ronden — wordt een strijd tussen Ivan Lake (St Maarten) — Frank Martina (Curaçao). Het programma is verder als volgt: Kid Flite (Dominica) — Lorin Johnson (8 ronden); The Tiger (St Maarten) — Edmond Lodowika (4 ronden); Robinson Junior (St Maarten) — Morgan (4 ronden); Dennis Schouten — Martis (4 ronden); Harold Ma Percy Balentin (Brievengat); K — Lesley Zimmerman (4 ro Het programma morgenavond om half acht aan.

Will Jonhson names "politieke gealieerden":

Op St Maarten angst voor Franse overname

ORANJESTAD — Tijdens de voortzetting van het topoverleg in het Sheraton-hotel bracht de vertegenwoordiger van Saba, Will Johnson, naar voren dat hij door politieke geallieerden op Sint Maarten, het eiland waarop hij vele jaren heeft gewoond en kandidaat was voor de statenverkiezingen, werd verzocht om de wensen van dit eiland naar voren te brengen. De Sintmaartense bevolking, aldus de heer Johnson, is bezorgd over de huidige situatie op de Antillen. Daar bestaat een zekere vrees dat als de eilanden van de Antillen straks op zichzelf komen te staan, het Nederlands gedeelte van Sint Maarten door het Franse gedeelte zal worden overgenomen.

Hij bracht in herinnering dat twee jaar geleden de Franse gendarme een inwoner van het Nederlandse gedeelte arresteerde en deze via de Juliana-luchthaven naar Guadaloupe wilde brengen. Het Openbaar Ministerie op het Nederlands gedeelte greep in en bevrijdde deze inwoner van de Franse gendarme. Dit bracht grote ontevredenheid op het Franse gedeelte en vandaar de vrees dat het Verdrag van Concordia verbroken zou kunnen worden. Vandaar ook dat het Nederlands gedeelte van Sint Maarten een Bondstaat voor de Antillen wenst, met een gekozen gezaghebber, en met nationalisatie van diverse bedrijven zoals de casino's en het Water-en energie bedrijf.

Namens Statia en Saba

Sprekende namens Saba en Sint Eustatius, stelde de heer Johnson dat beide eilanden wijzigingen willen in de ERNA in die vorm dat deze eilanden meer te zeggen zullen hebben. Tevens bracht hij een voorstel naar voren om voor Saba en Sint Eustatius een vertegenwoordiger te benoemen in de Antilliaanse sectie van de Koninkrijkscommissie. Met dit voorstel zullen de delegatie-leden zich vandaag bezighouden tijdens de voortzetting van het topoverleg.

Dubbel jubileum pastorie Savaneta

SAVANETA — Aanstaande zondag zal de parochie Savaneta in het teken staan van een wel uniek jubileum, aangezien de beide huishoudsters op de pastorie de dames Helena Henriquez en Pancrasia Ras veertig jaren in dienst van de parochie Savaneta zijn. In deze veertig jaren hebben zij gediend onder tien pastoors, niet alleen door hun werk in keuken en pastorie, maar voor Pancrasia Ras betekende dit ook werk als kosteres van de Heilige Hart kerk Savaneta Dit brengt behalve schoonmaken en koper poetsen ook de zorg voor linnengoed en vaatwerk, daarnaast ook nog met zich mede het verzorgen en kweken van bloemen en planten voor de versiering van het altaar. Daarnaast was zij steeds een trouw lid van het zangkoor en in vroegere jaren prefecte van de meisjes-congregatie.

Voor de bevolking van Savaneta heeft zij ook veel actief werk geleverd op het terrein van cultuur en ontspanning. In een tijd dat er nog geen sprake was van een Sticusa, C.C.A. en Cas di cultura bestond onder haar leiding een groep meisjes, genaamd Las violetas die met hun toneel-uitvoeringen en feestavonden met dans en zang veel hebben bijgedragen tot de culturele vorming en ontspanning van de bevolking. Las violetas hebben vooral van zich doen horen in de jaren 1935 tot 1955.

Aanstaande zondag worden de jubilaressen in de bloempjes gezet. 's Middags half zes een eucharistieviering in de Savaneta kerk gevolgd om zeven uur in de club een feestelijke bijeenkomst, waarbij een toneelopvoering de hoofdschotel vormt. Onder leiding van de heer Exaltacion de Kort wordt door de jeugd van Savaneta de drie-acter „E señora nervioso" gebracht. Voordat dit toneelstuk wordt opgevoerd — waarmede men hoopt het toneelleven op Savaneta nieuw leven in te blazen — zullen er enige toespraken worden gehouden ondermeer door pastoor G. van Veen en de dames Lennie Wouters en Veronica Arends-Maduro. Het geheel wordt besloten met een rijdans van de jeugd.

MONTEVIDEO — President Juan Bordaberry van Uruguay heeft vier legerofficieren benoemd tot algemeen directeur van een viertal ministeries. Het gaat om de volgende departementen: Landbouw-visserij, Industrie, Energie, Arbeid-sociale verzekeringen en Huisvesting-sociale bevordering. Behouden één kapitein zijn de anderen kolonels.

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCH

stelt U deze week in de gelegenheid - behalve de gebruikelijke uitgeloofde f. 125,– aan waardebon – geheel afzonderlijk daarvan tevens

F. 25.-

(vijfentwintig gulden)
aan waardebon te winnen.

Het enige wat U doen moet is de in de SPEURTOCHT voorkomende advertenties goed in U op te nemen en de advertentie waarin een fout voorkomt uit te knippen en in het vakje hiernaast te plakken. Uw naam en adres en het juiste woord of getal in te vullen vóór donderdag a.s. op te zenden aan de Amigoe, postbus 577, Curacao.
Bij meerdere goede inzendingen beslist het lot.

De winnares van de afgelopen week (na loting) was NILVA JACOBA, Kaja Hose i Naña 2, die ook het juiste woord DEALER uit de advertentie van ISA SALES & AGENCIES, Stoppelweg 32, invulde en daardoor een waardebon van f. 25,– te besteden bij genoemde zaak won.

Naam:...

Adres:...

Juiste woord:..

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOC

SAIGON — De Zuidvietnamese regering heeft maandag de deelnemers aan de Parijse Vietnam-conferentie van 1973 dringend verzocht, Noord-Vietnam tot staking van zijn „gewapende agressie" tegen Zuid-Vietnam en tot strikte naleving van de overeenkomst inzake Vietnam te dwingen.

Verder zou volgens Saigon de Vietcong genoopt moeten worden tot onmiddellijke hervatting van de onderhandelingen met vertegenwoordigers van Saigon en tot meewerking in de tweepartijcommissie in Saigon opdat een vreedzame oplossing voor Vietnam gevonden zou kunnen worden.

Militaire kringen in Saigon he[...] maandag meegedeeld, dat com[...] tische troepen een stelling va[...] militie onder de voet hebben [...] pen. Spoedig daarna werd de [...] trictshoofdstad Nghia Nanh o[...] artillerievuur genomen. De m[...] post werd zondagmiddag verove[...]

Films deze week

ORANJESTAD. — Op vrijdag 30 aug. is in het DE VEER theater de première van de indrukwekkende film „The Sting" met Paul Newman en Robert Redford die naast hun charmante „good looks" ook nog een fonkelend spel ten beste geven. Twee mannen die zich een weg banen door de onderwereld van Chicago uit de jaren dertig. De één (Newman) een ervaren boef, die achterna gezeten wordt door de F.B.I., terwijl Redford de beginneling is, die nog veel te leren heeft. Samen bedenken ze een plan om hun onderwereld collega Shaw te ontdoen van zijn geld, zonder dat hij hierbij het leven hoeft te laten. Newman is voornamelijk geïnteresseerd in Shaw's geld, maar Redford wenst alleen wraak te nemen op hem vanwege de moord op zijn oude vriend. Op meesterlijke wijze tuimelt Shaw erin zonder echter zich van zijn val bewust te zijn zodat allerlei wraakoefeningen achterwege blijven. Het spelelement in de film doet soms denken aan „Sleuth" van Mankiewickz en behoort zeker tot een „must".

In de mid-night voorstelling van 30 en 31 aug. de onvermijdelijke Chinese film „Gambling for head" waarin het gevecht eindigt als de held al zijn tegenstanders heeft opgeruimd. Actie genoeg dus voor midden in de nacht.

„Flipper" (dolfijn film) met Chuck Conners en Luke Halpin is zondag 1 sept. weer te zien in de matinee-voorstelling.

DRIVE-IN: Vanaf vrijdag 30 aug. tot en met zondag 1 sept. draait hier „The Legend of Hell House" met Gayle Hunnicut en Roddy McDowall. Een goede horrorfilm waarin het „oude spookhuis"-thema weer tot leven wordt gebracht. Vier mensen krijgen een klein fortuin uitbetaald om een week lang door te brengen in een griezelige verlaten landhuis, dat al 20 jaar leegstaat vanwege allerlei angstjagende parapsychologische gebeurtenissen waarbij zelfs mensen om het leven zijn gekomen. De taak die deze mensen meekrijgen is om te onderzoeken of er leven is na de dood. De sfeer en het realisme van de film bezorgen voldoende kippevel voor een goede horror-avond.

In de matinee-voorstelling van 1 sept. draait „All the way, boys" met Terence Hill en Bud Spencer, waarin de helden in de film door een vliegtuigongeluk terecht komen in het oerwoud van de Amazone en verwikkeld raken in allerlei avonturen.

Op 2 en 3 sept. vertoont de Drive-In „Paper Moon" van Bogdanovich met Ryan en Tatum O'Neal, vooral voor de mensen die deze film donderdag 29 aug. hadden willen, maar toch niet konden zien.

Veel actie en geweld is te zien in „Dillinger" met Warren Oates en Ben Johnson op 4 en 5 sept. Dillinger en zijn bende, in de tijd dat mannen „mannen" waren omdat ze pistolen droegen en gebruikten en dus „vrij" waren, plegen op nogal ludieke wijze overvallen, waardoor ze achtervolgd worden door de wetsdienaren die niet schijnen te willen rusten voordat ze deze „vrijheids" lievende rovers een overdosis aan lood hebben toegediend. De film heeft de neiging het gangster-bestaan te romantiseren en moet zeker niet gezien worden als een betrouwbare weergave van het leven van de echte John Dillinger.

BUENOS AIRES — De volgende vergadering van de energie-ministers van Latijns Amerika zal op Jamaica worden gehouden. Het voorstel daartoe kwam van Mexicaanse zijde. De energie-deskundigen zelf komen in januari 1975 in Quito bijeen.

Katholieke kerk verdeeld over bevolkingsprobleem:

Vaticaan kiest voor fundamentele oplossing; is tegen contraceptie

Rijke landen alleen bezorgd om te kunnen blijven plunderen

Voor de derde maal houden de Verenigde Naties een wereldcongres over het bevolkingsvraagstuk (1954: Rome; 1965: Belgrado), maar de voorgaande congressen waren aangelegenheden voor specialisten, het congres in Boekarest is een bijeenkomst van politici en diplomaten, die een wereldwijd actie-programma gaan ontwerpen om de demografische problemen aan te pakken. Aldus een beschouwing in Internationaal katholieke informatie (IKI) over de komende conferentie onder de kop: De christenen verdeeld over het vraagstuk van de wereldbevolking.

Kort samengevat krijgt Boekarest te maken met het volgende probleem: voor het eerst in de geschiedenis neemt de wereldbevolking in een explosief tempo toe. Elke dag worden er 190.000 babies geboren; dat is 680 miljoen per jaar. De voornaamste reden van deze explosie is de teruggang van de kindersterfte door de medische vooruitgang. De toename is niet overal identiek. Hij is het grootste in de ontwikkelingslanden en gaat langzamer in de VS en het Westen. Op deze manier wordt de onderontwikkeling in stand gehouden buiten de westerse wereld, welke praktisch het gehele resultaat opslort van de vruchten, die de productiviteitsverbetering in de ontwikkelingslanden afwerpt, waar de voortdurende toename van het aantal mensen, dat door het nog niet bereiken of door het overschrijden van productieve leeftijd een zware belasting vormt.

Wat is het standpunt van de katholieken tegenover deze ontstellende feiten? IKI-correspondent Zizola in Rome heeft een analyse daarvan opgesteld, waaruit blijkt dat er geen sprake is van eenstemmigheid op dit punt. Hieraan wordt het volgende ontleend.

Uit verschillende toespraken van Paus Paulus VI blijkt, dat deze ten stelligste gekant blijft tegen elke methode van geboorteregeling, welke niet natuurlijk zou zijn. Zo zei hij in maart, dat het niet aangaat de voortplantingsdaad kunstmatig van zijn doel af te buigen en nog minder om het leven weg te nemen van het reeds ontvangen menselijk wezen. De katholieken moeten zeer beslist blijven op deze punten, aldus de paus. Niets wijst erop, dat de paus op dit gebied van gedachten is veranderd. Dit ondanks alle moeilijkheden, welke gemaakt zijn hiertegen.

TUSSENKOP

Nog onlangs is namelijk vastgesteld, dat de katholieken, wat de contraceptie betreft, steeds minder aandacht besteden aan het officiele standpunt; in de VS bijvoorbeeld verklaart zeventig procent van de katholieken zich openlijk voorstander van de pil en weigert meer dan de helft van de biechtvaders deze kwestie aan te voeren. In Frankrijk hebben recente opiniepeilingen aangetoond, dat slechts 43 procent van de practicerende katholieke voorstander is van inmenging van de kerk inzake de kwestie van de geboortenregeling. In West-Duitsland keurt meer dan negentig procent de geboortenregeling goed.

Ook de bisschoppen, die in hun veroordeling van de abortus eenstemmig zijn, drukken zich ten aanzien van de contraceptie veel genuanceerder uit en zijn ook veel meer verdeeld. Een recent voorbeeld daarvan is de verklaring van het episcopaat van Zuid-Afrika, dat niet de naam heeft „progressief" te zijn. De Zuid-afrikaanse bisschoppen zeggen, dat er geen reden bestaat om zich te verzetten tegen regeringsprogramma's voor gezinsplanning, voorzover daarbij gebruik wordt gemaakt van middelen „die overeenkomen met christelijke moraalvoorschriften en die door iedereen volgens eigen geweten en niet door staatsbeslissing worden toegepast". De nadruk wordt gelegd op de onvervreemdbare rechten van de echtparen om in laatste instantie zelf een beslissing te nemen.

In de Zuidafrikaanse verklaring staat in dit verband nog te lezen: Op dit punt zouden wij in overeenstemming met vele andere hier archieën willen zeggen, dat het aan de ouders toekomt om al naargelang hun omstandigheden te beslissen, dat het welzijn van het gezin dient. In dit competentieconflict zal hun verantwoorde beslissing, hoever die ook afstaat van het ideaal, subjectief te verdedigen zijn voor zover hun doel geen egoïstische afwijzing van het moederschap is, maar de bevordering van het algemeen welzijn van het gezin. Zij die er niet inslagen het voorgehouden hoge ideaal na te leven, mogen niet van zware zonde beschuldigd worden als hun motivering nietuitsluitend van zelfzuchtige en materialistische aard is.

Onder de kattholieke theologen komt deze problematiek ook nog steeds aan de orde. Zo verklaarde Bernard Haering, nog onlangs, dat het gebruik van enig voorbehoedmiddel, welke dan ook, inmoreel is indien het enige of voornaamste motief egoïsme is. De bekommernis om de trouw en de stabiliteit van het echtpaar prevaleert boven de biologische wetten, stelt hij echter. Maar waarom spreekt de officiele leer van de katholieke kerk zich dan uit voor alleen de periodieke onthouding met uitsluiting van de pil, als het beoogde resultaat toch hetzelfde is?

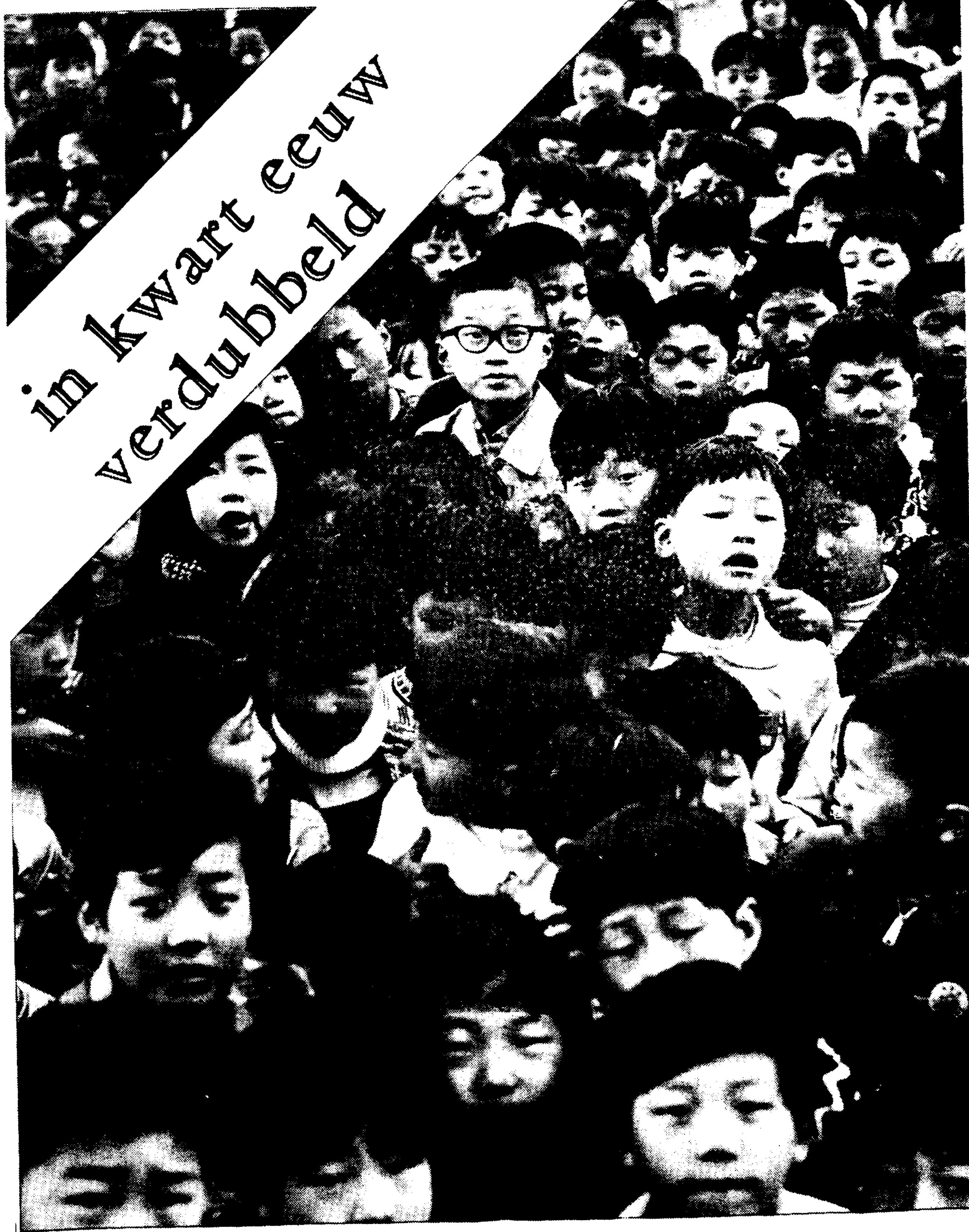
Er bestaat, zo beantwoordt hij deze vraag, ontegenzeggelijk een verschil tussen beide methoden. In het geval van het gebruiken van kunstmatige of chemische methoden grijpt het individu in het natuurlijke proces in, terwijl men er zich in het geval van de periodieke onthouding (door de methode Ogino-Knaus) toe bepaalt inbreuk te maken op fysiologische omstandigheden. Het is zaak, aldus Hearing, om tot een beslissing te komen of dat uiterlijke verschil een substantieel moreel verschil inhoudt. Waarom zouden we niet mogen ingrijpen in een natuurlijk proces, terwijl de mens in ander sectoren wel in de natuur ingrijpt en de natuurlijke processen ondergeschikt maakt aan doeleinden, die hem redelijk lijken?

Het officiele standpunt van de katholieke kerk lijkt echter nog niet zoveel veranderd te zijn. Ook de vertrouwelijk nota aan de bisschoppen met het oog op de conferentie van Boekarest wijst in deze richting. Het is namelijk de bedoeling van de katholieke kerk met het oog op de bevolkingsproblematiek meer te strijden voor sociale rechtvaardigheid. Is er wel alles gedaan om in bepaalde gebieden, waar dit probleem zich stelt, reële levensomstandigheden te scheppen, zo vraagt de kerk zich af. Is er gezorgd voor de rechtvaardigheid, welke een betere verdeling van de rijkdommen zou verzekeren en welke elk gezin bevredigende omstandigheden om zijn roeping te vervullen zou waarborgen, aldus de vertrouwelijke nota.

Elke bevolkingspolitiek zou op de allereerste plaats de waardigheid en de stabiliteit van de instelling van het gezin moeten waarborgen, door de middelen van bestaan en huisvesting te verzekeren, door de verheffing van de vrouw te eerbiedigen, zonder de echtgenote en moeder die in beslag wordt genomen door haar roeping in het gezin te benadelen en te straffen. Bij het opnieuw bevestigen van deze fundamentele rechten van het individu en het gezin, zou men duidelijk elke politiek moeten uitsluiten die contraceptie, sterilisatie, abortus en gebrek aan eerbied voor de waardigheid van de echtparen in de hand werkt, aldus de vertrouwelijke nota.

Daarin wordt de rijke landen verweten de contraceptie in de Derde wereld te gebruiken voor neokolonialistische overheersing. De rijke landen zouden zich echter moeten afvragen of het thans niet het ogenblik is om de druk te verlagen, welke zij hebben uitgeoefend op de rijkdommen en grondstoffen van de planeet teneinde een hoog levenspeil te handhaven en de ontwikkelingslanden de financiele en technologische middelen te verschaffen, waardoor het hen mogelijk zou worden de voornaamste bewerkers van hun eigen economische en sociale vooruitgang te worden. Zij kunnen dit doen door een rechtvaardige prijs voor de grondstoffen te betalen en door hun markten open te stellen voor hun produkten, die in de ontwikkelingslanden gemaakt zijn. Aldus de nota.

Het Vaticaan beschuldigt dus met andere woorden de westerse naties ervan het demografisch potentieel van de Derde wereld te willen verminderen om gemakkelijker de rijkdommen ervan te kunnen blijven plunderen. Aldus IKI-correspondent Zizola.



IKI-hoofdredacteur in brief aan "Boekarest"

Hopelijk spreekt Vaticaan taal, die ieder begrijpt

Het probleem van de verdeling van de levensbronnen op deze planeet lijkt mij op alle andere problemen de voorrang te hebben; ieder mens moet namelijk kunnen beschikken over de middelen om te leven. De kerk heeft de plicht, indien zij werkelijk gelooft, dat ieder mens een beeld van God is, dit stelselmatig in herinnering te brengen aan al degenen, die verantwoordelijkheid dragen in de regering van diverse staten. Aldus de hoofdredacteur Ernest Milcent van het invloedrijke blad Internationale katholieke informatie (IKI) in een beschouwing over de komende VN-conferentie in Boekarest over de Bevolkingsproblematiek.

Milcent — die opmerkt te schrijven als een „eenvoudig katholiek van de basis", die tot geen enkele officiele of niet-officiele katholieke organisatie behoort — is blij dat in de „vertrouwelijke nota" over dit onderwerp aan de bisschoppen deze taal ook gesproken wordt. Hij is het ermee eens, als daarin gezegd wordt, dat gezinsplanning niet volstaat om sociale rechtvaardigheid te bereiken. Het is namelijk niet aan de VS om te beslissen hoe het er in Azië en Afrika aan toe zal moeten gaan.

Van de andere kant kan niemand — dat gebeurt in de nota aan de bisschoppen ook niet — dat er een bevolkingsprobleem bestaat; in alle ontwikkelingslanden is het geboorteoverschot anderhalf procent, soms twee procent en in bepaalde gevallen meer dan drie procent; de economische groei ligt hier beneden en dit betekent ondervoeding, werkloosheid en gebrek aan onderwijs voor de ontwikkelingslanden. De productie en in het bijzonder de landbouwproductie kan er nog worden opgevoerd, maar de nog steeds heersende droogte in de Sahellanden en de recente hongersnood in India tonen anderzijds duidelijk aan dat er nog heel veel tijd voorbij zal gaan voordat de wetenschap op dit gebied aan de zegenvierende hand is. De opbrengst van de grond zal, ook al zou de beter verdeeld zijn, nog lang niet volstaan om de mensen te voeden en zal dus ook het hoofd niet kunnen bieden aan de huidige demografische explosie.

De kleine handigheidjes van bepaalde katholieken, aldus Milcent, die het demografische probleem willen terugbrengen tot het al dan niet geoorloofd zijn van bepaalde methoden tot geboorteregeling, lijken in deze context belachelijk. In deze tijd zijn namelijk alle mensen verantwoordelijk voor het collectief lot van de mensheid.

De situatie is echter niet overal hetzelfde. Latijns Amerika en Afrika zijn continenten, die op sommige plaatsen leeg zijn; Azië is overbevolkt; deze drie de continenten zijn nog weinig ontwikkeld; Europa en Noord Amerika hebben een hoog levensniveau bereikt en voelen er weinig voor om dit af te remmen of te verminderen. Christus is echter gekomen voor alle mensen van alle tijden: de christenen moeten de hele wereld beluisteren en zich doen beluisteren door alle mensen, aldus Milcent.

Gelovigen noch ongelovigen verwachten van de katholieke delegatie te Boekarest dat zij positie zou kiezen voor het gemakkelijke; gelovigen noch ongelovigen verwachten van de katholieke delegatie te Boekarest dat zij op de loer zou liggen naar hetgene toegelaten of verboden is en dit dan dwingen binnen het karkas van een wetstekst. Ze verwachten van hen geen toespraak over de pil, maar over hun verantwoordelijkheid als echtgenoten en ouders, over hun moreel evenwicht en over de vervulling van hun lot.

Men verwacht van de vertegenwoordigers van het Vaticaan dat zij duidelijk zullen aantonen, dat de mens bekwaam is ijn eigen lot in handen te nemen. Ik wens uit heel mijn hart, dat de Heilige Geest te Boekarest aanwezig moge zijn, bij alle afgevaardigden die over een kapitaal onderwerp voor de toekomst van de mens moeten praten en in het bijzonder bij degenen, die de zware taak hebben te spreken uit naam van de katholieke kerk, aldus Ernest Milcent, die tenslotte de hoop uitspreekt dat de Vaticaanse delegatie door hun mond een ander zal laten spreken en dat men woorden kan vinden die ieder begrijpt en dat men antwoorden zal vinden op de vragen van allen.

WILLEMSTAD — In Boekarest wordt de conferentie van de VN over het wereldbevolkingsvraagstuk gehouden. In deze aflevering van Kerk en wereld wordt aandacht besteed aan dit ontzaglijk grote probleem. Daartoe is gebruik gemaakt van Internationale katholieke informatie (IKI) en het maandblad Bijeen.

Cijfers en mensen

In sommige ontwikkelingslanden verdubbelt de bevolking zich in ongeveer een kwart eeuw. In Indonesië gebeurt dit in 24 jaar, in Kenia in 23 jaar, in de Philippijnen en in El Salvador in 21 jaar en Costa Rica spant de kroon: daar verdubbelt de bevoling zich in negentien jaar. De VS hebben er zeventig jaar voor nodig, Engeland honderdenveertig jaar en Oostenrijk zelfs 175 jaar.

Het Indonesische eiland Java telt tachtig miljoen inwoners ofwel 85 procent van de gehele Indonesische bevolking; deze tachtig miljoen woont op zeven procent van het gehele Indonesische oppervlak. De regering probeert de migratie te bevorderen. Deze is echter nog niet zo succesvol, omdat degenen die gaan migreren naar minder bevolkte streken als gevolg van corruptie enz. van het weinige dat zij meenemen nog beroofd en ontdaan worden.

Polygamie versnelt de bevolkingsgroei niet zo snel als wordt gezegd, zo heeft de directeur van het internationaal instituut voor bevolkingsstudie in Bombay verklaard. Moslims in India die meer dan één vrouw hebben blijken minder kinderen te hebben dan de gemiddelde Hindoe met slechts één vrouw. Het aantal vrouwen dat een Moslim neemt, hangt samen met zijn welstand en juist bij de rijkere Indiers is de opvatting dat gezinsplanning noodzaak is, gemeengoed.

Meer dan de helft van de wereldbevolking woont in de vijf grootste landen. China spant de kroon met 787 miljoen inwoners, tweede is India met 550 miljoen, derde de Sovjet Unie met 245 miljoen, vierde Amerika met 207 miljoen en Indonesië is vijfde met 215 miljoen. In Latijns Amerika is Brazilië het grootste land met 95 miljoen inwoners, in Afrika is het Nigeria met 57 miljoen. China heeft de dichtstbevolkte stad van de wereld met Shanghai: bijna elf miljoen inwoners, Japan heeft Tokio met bijna negen miljoen, gevolgd door New York met 7,8 miljoen, vierde is Peking met 7,5 miljoen. Daarna volgen Londen met zeven miljoen en Moskou, ook met zeven miljoen. Omdat de voorsteden niet meegerekend worden vielen Sao Paolo en Rio de Janeiro buiten deze rij.

Zweden en Nederland hebben het laagste sterftecijfer onder kinderen: 11,1 per duizend geboorten. De gemiddelde levensduur is in beide landen ook het hoogste van de wereld: 76,5 jaar voor vrouwen en 71,9 jaar voor mannen.

De ontwikkeling van de wereldbevolking heeft iets weg van een sneeuwbal. Achtduizend jaar vóór Christus leefden er op de planeet Aarde vijf miljoen mensen; het duurde ruim duizend jaar voordat dit aantal verdubbeld was; in 1650 woonden er ongeveer vijfhonderd miljoen mensen op aarde; het eerste miljard werd tweehonderd jaar later bereikt, in 1850; weer tachtig jaar later waren het er twee miljard en in 1965: drie miljard. De verdubbelingstijd schijnt nu ongeveer 35 jaar te zijn.

Geboorteregeling wordt niet overal enthousiast ontvangen. De hoogleraar Okediji in Nigeria ziet in het enthousiasme van het westen om klinieken voor gezinsplanning te financieren een politiek foefje om de bevolkingsgroei in de arme landen in de hand te houden. Wanneer de rijke landen het goed menen, dan kunnen zij dit tonen door de arme landen een eerlijke kans te geven in de wereldhandel, zo verklaarde hij. Maaza Bekele van de Ethiopische plannings commissie stelde: de menselijke geschiedenis, vooral die van de rijke landen, heeft bewezen, dat de bevolking pas minder snel gaat groeien als er een redelijke welvaart is bereikt. Dom Helder Camara van Recife heeft verklaard: de enorme aandacht, welke de wereldmachten besteden aan gezinsplanning is een teken dat het hen ontbreekt aan de moed om de ontwikkelingsproblemen bij de wortels aan te pakken. De wortel van het kwaad heet: sociale onrechtvaardigheid. Die probleem probeert men te verhullen. Het hoofd van het VN-fonds voor bevolkingsactiviteiten, Rafael M. Salas: „Het zou een illusie zijn te menen, dat een verlaging van het geboortecijfer op zichzelf de levensstandaard zou verhogen.



VATICAANSTAD — Paus Faulus wil dat aan het conclaaf dat zijn opvolger zal kiezen, ook wordt deelgenomen door patriarchen van de met Rome verbonden oosterse kerken en vertegenwoordigers van de bisschoppen, zo is van Vaticaanse zijde vernomen.

Den pauselijk document over het conclaaf zal, naar men verwacht, binnen enkele weken gepubliceerd worden. De paus zou wensen dat 15 leden van de raad van de bisschoppensynode en patriarchen van de oosterse kerken die geen kardinaal zijn, aan het conclaaf deelnemen. Zij zou ook prelaten van boven de tachtig het stemrecht willen ontnemen.

Oproep Wereldraad-congres:

Eerlijk delen voedsel en nieuwe ascese nodig

BOEKAREST — Met het oog op het acute wereld-tekort aan voedsel en het snel opdrogen van de natuurlijke hulpbronnen is een nieuwe ascese en een eerlijk delen van het voedsel nodig, wil de mensheid het overleven. Deze oproep is afkomstig van 130 theologen, wetenschappers en technologen uit veertig landen, die in Boekarest bijeen geweest zijn aan de vooravond van de VN-conferentie in de Bulgaarse hoofdstad. De vergadering werd gehouden op initiatief van de afdeling Kerk en gemeeschap van de Wereldraad van kerken.

Doel van de bijeenkomst was een vijf jaar omvattende studie over de toekomst van de mensheid in pen wereld van op wetenschap gebaseerde technologie af te sluiten. Eén van de aanbevelingen roept op tot de oprichting van grote, internationaal gecontroleerde voedsel-reserves op strategisch gelegen plaatsen rond de wereld. Dit zou gefinancierd moeten worden uit de winsten van de olie-producerende landen plus een deel van de driehonderd miljard dollar, welke aan bewapening wordt uitgegeven. Deze voedsel-reserves zouden als een buffer moeten dienen voor tijden van droogte. Het bespoedigen van de voedselproductie in de Derde wereld zou het dreigende gevaar niet uit de wereld helpen.

In hun levensstijl moeten de kerken echter een voorbeeld stellen van soberheid met beklemtoning van de kwaliteit van leven boven het bezitten van steeds meer dingen. De conferentie was het er ook over eens, dat de ontwikkeling van niet vervuilende energiebronnen bevorderd moeten worden zoals zonne-energie en die van de wind en de getijden. Over de gevolgen van de zich steeds meer verspreidende atoom-centrales voor energie-voorziening kon men het niet eens worden. Aan de Wereldraad wordt aanbevolen een uitgebreide studie te laten maken van de morele, economische, sociale en wetenschappelijke implicaties van de uitbreiding van de atoom-centrales over de gehele wereld.

De conferentie deed een oproep tot een rechtvaardiger verdeling van het genot van de hulpbronnen en op een eerlijk delen van de macht onder alle volkeren. Dit omdat wetenschap en technologie dienstbaar moeten zijn en de volkeren niet van elkaar mogen vervreemden.

De bevolkingsexplosie en de uittocht van het platteland heeft tot gevolg, aldus de conferentie dat rond het jaar tweeduizend vijftig procent van de wereldbevolking in stedelijke gebieden zal wonen. Treft men geen maatregelen door de industrie te decentraliseren en door het verbeteren van de dienstverlening aan het publiek, en de leefomstandigheden op het platteland, dan krijgt men dadelijk te maken met monster-steden van zestig miljoen inwoners.

Als administrateur van de aarde moeten de christenen de beperking practiceren en eenvoudig leven en ook zo gemeenschappelijk leven, dat zij beschikbaar zijn voor anderen. Zo concludeerde de conferentie.



[...]STAD – De heer [...]o heeft gistermiddag [...] zaak van McDonald [...] Maalweg officieel [...] feestelijke bijeen- [...] bijgewoond door [...] A.E. Kibbelaar die [...]rger" werd gepre- [...] gedeputeerde E.V. [...] talloze andere ge- [...] Ook Miss Curaçao [...] Cathy de Jongh gaf [...]ence.

[...] een zeer populair [...] van een huisje in [...] de Staten heeft met [...] aan de dr Maalweg [...] vestiging in de [...] Antillen gekregen. [...]ant is geopend van [...] elf uur tot midder- [...]ls de Amigoe vorige [...] meldde wordt mo- [...]tracht een vergunning te krijgen om in de weekends tot een uur 's nachts open te blijven.